



Семьдесят восьмая сессия

Пункт 25 повестки дня

Улучшение положения женщин**Доклад Третьего комитета**

Докладчик: г-н Роберт Александер **Поведа Брито** (Боливарианская Республика Венесуэла)

I. Введение

1. На своем 2-м пленарном заседании 8 сентября 2023 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей семьдесят восьмой сессии пункт, озаглавленный

«Улучшение положения женщин:

- a) улучшение положения женщин;
- b) осуществление решений четвертой Всемирной конференции по положению женщин и двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи»,

и передать его Третьему комитету.

2. Комитет провел общее обсуждение, рассмотрел предложения и принял решение по этому пункту на своих 7–10-м, 49-м и 51-м заседаниях 3 и 4 октября и 10 и 14 ноября 2023 года. Информация о ходе рассмотрения Комитетом данного пункта содержится в соответствующих кратких отчетах¹.

3. При рассмотрении данного пункта Комитет имел в своем распоряжении следующие документы:

¹ [A/C.3/78/SR.7](#), [A/C.3/78/SR.8](#), [A/C.3/78/SR.9](#), [A/C.3/78/SR.10](#), [A/C.3/78/SR.49](#) и [A/C.3/78/SR.51](#).



Пункт 25**Улучшение положения женщин**

а) доклад Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин о работе его восемьдесят второй, восемьдесят третьей и восемьдесят четвертой сессий ([A/78/38](#));

б) доклад Генерального секретаря об улучшении положения женщин и девочек в сельских районах ([A/78/220](#));

в) записку Генерального секретаря, препровождающая доклад Специального докладчика по вопросу о насилии в отношении женщин и девочек, его причинах и последствиях ([A/78/256](#));

Пункт 25 а)**Улучшение положения женщин**

доклад Генерального секретаря о насилии в отношении трудящихся женщин-мигрантов ([A/78/292](#));

Пункт 25 б)**Осуществление решений четвертой Всемирной конференции по положению женщин и двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи**

а) доклад Генерального секретаря об улучшении положения женщин в системе Организации Объединенных Наций ([A/78/206](#));

б) доклад Генерального секретаря о принятых мерах и достигнутом прогрессе в рамках последующей деятельности по осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи ([A/78/216](#)).

4. На 7-м заседании 3 октября 2023 года директор Отдела стратегического партнерства Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») выступил со вступительным заявлением и ответил на вопросы и комментарии представителей Соединенных Штатов Америки, Латвии, Румынии, Польши, Колумбии, Европейского союза, Чили, Мексики, Коста-Рики и Италии, а также наблюдателя от Суверенного Мальтийского ордена.

5. На том же заседании Председатель Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин выступила со вступительным заявлением и ответила на вопросы и замечания представителей Японии, Греции, Европейского союза, Швейцарии, Китая, Мексики, Кубы, Норвегии, Малайзии, Российской Федерации и Колумбии, а также наблюдателя от Суверенного Мальтийского ордена.

6. Также на том же заседании Председатель Рабочей группы по вопросу о дискриминации в отношении женщин и девочек сделала вступительное заявление и ответила на вопросы и комментарии представителей Испании, Соединенных Штатов Америки, Бразилии, Доминиканской Республики, Словении, Северной Македонии, Бельгии, Европейского союза, Греции и Мексики.

7. Также на 7-м заседании Специальный докладчик Совета по правам человека по вопросу о насилии в отношении женщин и девочек, его причинах и последствиях сделала вступительное заявление и ответила на вопросы и комментарии представителей Соединенных Штатов Америки, Кубы, Европейского союза, Королевства Нидерландов, Хорватии, Доминиканской Республики, Омана (от имени Совета сотрудничества арабских государств Залива), Бангладеш, Бельгии, Мальты, Канады, Пакистана, Австралии, Непала, Коста-Рики,

Мексики, Алжира, Катара, Эстонии (от имени стран Северной Европы и Балтии), Российской Федерации, Кувейта, Индии, Сирийской Арабской Республики и Китая.

8. На 47-м заседании 3 ноября с заявлением по проектам резолюций, находившимся на рассмотрении Комитета, выступила представитель Соединенных Штатов Америки².

II. Рассмотрение предложений

A. Проект резолюции [A/C.3/78/L.21/Rev.1](#)

9. На 49-м заседании 10 ноября 2023 года Комитет имел в своем распоряжении пересмотренный проект резолюции «Насилие в отношении трудящихся женщин-мигрантов» ([A/C.3/78/L.21/Rev.1](#)), представленный Аргентиной, Бангладеш, Венесуэлой (Боливарианская Республика), Вьетнамом, Гондурасом, Индонезией, Колумбией, Мьянмой, Палау, Сальвадором, Украиной, Филиппинами, Центральноафриканской Республикой, Шри-Ланкой и Эквадором. Впоследствии к числу авторов проекта резолюции присоединились Австралия, Беларусь, Боливия (Многонациональное Государство), Бразилия, Бурунди, Гватемала, Индия, Камбоджа, Канада, Кения, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Лесото, Ливан, Марокко, Мексика, Нигерия, Парагвай, Перу, Уругвай, Эритрея, Южная Африка и Япония.

10. На том же заседании к числу авторов проекта резолюции присоединились Гаити, Демократическая Республика Конго, Джибути, Иордания, Кирибати, Малави, Северная Македония и Тимор-Лешти.

11. Также на том же заседании с заявлением выступил представитель Филиппин (также от имени Индонезии).

12. Также на 49-м заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.3/78/L.21/Rev.1](#) (см. п. 24, проект резолюции I).

13. Перед принятием проекта резолюции с заявлениями выступили представители Испании (от имени Европейского союза), Египта, Сенегала, Исламской Республики Иран, Нигера и Колумбии. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Венгрии, Ирака, Малайзии, Мексики, Гамбии и Ливии.

B. Проект резолюции [A/C.3/78/L.22/Rev.1](#)

14. На 49-м заседании 10 ноября 2023 года Комитет имел в своем распоряжении пересмотренный проект резолюции, озаглавленный «Улучшение положения женщин и девочек в сельских районах» ([A/C.3/78/L.22/Rev.1](#)) и представленный Аргентиной, Арменией, Бангладеш, Белизом, Болгарией, Бутаном, Венесуэлой (Боливарианская Республика), Германией, Гондурасом, Ирландией, Испанией, Италией, Кипром, Китаем, Колумбией, Литвой, Мальтой, Монголией, Мьянмой, Намибией, Папуа — Новой Гвинеей, Польшей, Республикой Молдова, Румынией, Словенией, Тунисом, Турцией, Угандой, Украиной, Центральноафриканской Республикой, Чехией, Чили, Шри-Ланкой, Эквадором, Эстонией и Японией. Впоследствии к числу авторов проекта резолюции присоединились Австрия, Ангола, Бельгия, Боливия (Многонациональное Государство), Бразилия,

² См. [A/C.3/78/SR.47](#).

Бурунди, Венгрия, Гватемала, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Зимбабве, Израиль, Индия, Исландия, Кабо-Верде, Казахстан, Канада, Кения, Конго, Коста-Рика, Латвия, Лесото, Ливан, Люксембург, Марокко, Мексика, Непал, Нидерланды (Королевство), Новая Зеландия, Норвегия, Панама, Парагвай, Перу, Португалия, Республика Корея, Руанда, Сальвадор, Сербия, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Швейцария, Швеция и Южная Африка.

15. На том же заседании к числу авторов проекта резолюции присоединились Албания, Вьетнам, Гаити, Гайана, Демократическая Республика Конго, Джибути, Иордания, Кирибати, Малави и Тимор-Лешти.

16. Также на том же заседании с заявлением выступил представитель Монголии.

17. Также на 49-м заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.3/78/L.22/Rev.1](#) (см. п. 24, проект резолюции II).

18. Перед принятием документа с заявлениями выступили представители Нигерии, Исламской Республики Иран, Никарагуа, Колумбии, Нигера, Египта, Мавритании и Сирийской Арабской Республики. После принятия документа с заявлениями выступили представители Мексики, Испании (от имени Европейского союза), Ирака, Йемена, Новой Зеландии, Австралии, Малайзии, Индонезии, Омана (от имени Совета сотрудничества арабских государств Залива), Сенегала, Буркина-Фасо, Соединенных Штатов Америки, Алжира, Гамбии и Ливии.

С. Проект резолюции [A/C.3/78/L.65](#)

19. На своем 51-м заседании 14 ноября 2023 года Комитет имел в своем распоряжении проект резолюции, озаглавленный «Последующая деятельность в связи с четвертой Всемирной конференцией по положению женщин и полное осуществление Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи» ([A/C.3/78/L.65](#)), который был представлен Председателем Комитета по итогам неофициальных консультаций.

20. На том же заседании с заявлением выступил Председатель.

21. Также на том же заседании Секретарь Комитета зачитал заявление о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции [A/C.3/78/L.65](#).

22. Также на 51-м заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.3/78/L.65](#) (см. п. 24, проект резолюции III).

23. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Ирака, Мексики, Российской Федерации, Соединенных Штатов Америки, Канады, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Джибути, Исламской Республики Иран, Нигера и Алжира.

III. Рекомендации Третьего комитета

24. Третий комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

Проект резолюции I Насилие в отношении трудящихся женщин-мигрантов

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции по вопросу о насилии в отношении трудящихся женщин-мигрантов и резолюции, принятые Комиссией по положению женщин, Комиссией по правам человека и Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию, а также ссылаясь на Декларацию об искоренении насилия в отношении женщин¹,

подтверждая касающиеся трудящихся женщин-мигрантов положения итоговых документов Всемирной конференции по правам человека², Международной конференции по народонаселению и развитию³, четвертой Всемирной конференции по положению женщин⁴ и Всемирной встречи в интересах социального развития⁵ и их обзоров,

подтверждая также касающиеся женщин-мигрантов положения итогового документа Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию⁶, в которых к государствам обращен призыв эффективно поощрять и защищать права человека и основные свободы всех мигрантов независимо от их миграционного статуса, в особенности права и свободы женщин и детей, и стимулировать их активное участие, в соответствующих случаях, в процессах, способствующих выработке решений, планированию и реализации стратегий и программ в области устойчивого развития на всех уровнях,

подтверждая далее, что Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин⁷ и Конвенция о правах ребенка⁸ и Факультативные протоколы к ней⁹, а также другие соответствующие конвенции и договоры обеспечивают международно-правовую основу и всеобъемлющий комплекс мер для искоренения и предупреждения всех форм дискриминации и насилия в отношении женщин и девочек и для поощрения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин,

¹ Резолюция 48/104.

² A/CONF.157/24 (Part I), гл. III.

³ Доклад Международной конференции по народонаселению и развитию, Каир, 5–13 сентября 1994 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XIII.18), гл. I, резолюция 1, приложение.

⁴ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

⁵ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

⁶ Резолюция 66/288, приложение.

⁷ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1249, No. 20378.

⁸ Ibid., vol. 1577, No. 27531.

⁹ Ibid., vol. 2131, No. 20378; and vols. 2171, 2173 and 2983, No. 27531.

напоминая о принятии Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года¹⁰, учитывая, что Повестка дня на период до 2030 года включает задачи обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек, а также защиты трудовых прав и содействия обеспечению надежных и безопасных условий труда для всех трудящихся, включая трудящихся-мигрантов, особенно женщин-мигрантов, и лиц, занятых в неформальном секторе, и учитывая также необходимость, среди прочего, прекращения всякого насилия и дискриминации в отношении них,

подтверждая признание в Аддис-Абебской программе действий третьей Международной конференции по финансированию развития¹¹ того факта, что гендерное равенство, расширение прав и возможностей всех женщин и девочек, всестороннее и равноправное участие женщин в экономической деятельности и их руководящая роль в экономике имеют исключительно важное значение для обеспечения устойчивого развития и в значительной мере способствуют экономическому росту и повышению производительности,

напоминая о принятии Нью-Йоркской декларации о беженцах и мигрантах на пленарном заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи для решения проблемы перемещений больших групп беженцев и мигрантов, состоявшемся 19 сентября 2016 года¹²,

ссылаясь на Глобальный договор о безопасной, упорядоченной и легальной миграции, который был принят на Межправительственной конференции для принятия глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции, состоявшейся в Марракеше, Марокко, 10 и 11 декабря 2018 года, и одобрен Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [73/195](#) от 19 декабря 2018 года,

напоминая о том, что в основу Глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции положены следующие всеобъемлющие и взаимосвязанные принципы: ориентированность на интересы людей, международное сотрудничество, национальный суверенитет, верховенство права и соблюдение правовых процедур, устойчивое развитие, права человека, учет гендерных аспектов, учет интересов детей, вовлечение всех государственных структур и вовлечение всего общества,

признавая роль Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины»), в том числе в деле поддержки национальных усилий, нацеленных на расширение доступа женщин, включая трудящихся женщин-мигрантов, к экономическим возможностям и искоренение насилия в отношении них, в связи с осуществлением стратегического плана Структуры «ООН-женщины» на 2022–2025 годы¹³,

признавая также необходимость способствовать расширению возможностей для безопасной, упорядоченной и легальной миграции в целях создания безопасных условий для трудящихся-мигрантов во всех секторах, в том числе для трудящихся женщин-мигрантов, занятых в неформальном секторе,

особо отмечая, что насилие в отношении женщин и девочек представляет собой серьезное препятствие на пути к достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек и что оно ограничивает

¹⁰ Резолюция [70/1](#).

¹¹ Резолюция [69/313](#), приложение.

¹² Резолюция [71/1](#).

¹³ [UNW/2021/6](#).

реализацию ими в полном объеме всех прав человека и основных свобод, затрудняет ее или препятствует ей,

подчеркивая, что законы о борьбе с насилием в отношении женщин и девочек, включая сексуальные домогательства, часто носят ограниченный характер, а те, которые направлены на борьбу с сексуальными домогательствами, не охватывают многие варианты трудоустройства, в том числе рабочие места лиц, выполняющих работу по дому, включая мигрантов, работающих в качестве домашней прислуги, и что существующие пробелы необходимо устранить,

подтверждая итоговые документы четвертой Всемирной конференции по положению женщин, а именно Пекинскую декларацию и Платформу действий, и двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»¹⁴, а также их обзоры,

принимая к сведению согласованные выводы, которые были приняты Комиссией по положению женщин на ее шестьдесят седьмой сессии¹⁵, по приоритетной теме «Использование новаторства, результатов технического прогресса и образования в цифровую эпоху для достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек», особенно пункты, касающиеся женщин-мигрантов и девочек-мигрантов,

с признательностью принимая к сведению согласованные выводы, принятые Комиссией по положению женщин на ее пятьдесят седьмой сессии¹⁶, и принимая к сведению, в частности, соответствующее обязательство продолжать утверждать и осуществлять меры по обеспечению социальной и правовой интеграции и защите женщин-мигрантов, включая трудящихся женщин-мигрантов в странах происхождения, транзита и назначения, а также поощрять и отстаивать реализацию в полном объеме их прав человека и их права на защиту от насилия и эксплуатации, осуществлять в интересах трудящихся женщин-мигрантов стратегии и программы, учитывающие гендерный фактор, предоставлять им безопасные и законные каналы, позволяющие им рассчитывать на признание их навыков и образования, создавать для них достойные условия труда и, в соответствующих случаях, содействовать обеспечению того, чтобы они могли заниматься производительной и достойной трудовой деятельностью, а также могли занять свое место на рынке труда,

подчеркивая важность учета коренных причин и последствий миграции и признавая, что к числу факторов, обуславливающих миграцию, относятся нищета, в частности рост масштабов нищеты среди женщин, низкий уровень развития, отсутствие перспектив, недостатки государственного управления и экология,

напоминая об учреждении Форума по рассмотрению проблем международной миграции, который представляет собой межправительственную глобальную платформу для обсуждения государствами-членами хода осуществления всех аспектов Глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции и обмена информацией по этому вопросу,

¹⁴ Резолюция S-23/2, приложение, и резолюция S-23/3, приложение.

¹⁵ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2023 год, Дополнение № 7 (E/2023/27)*, гл. I, разд. А.

¹⁶ Там же, *2013 год, Дополнение № 7 (E/2013/27)*, гл. I, разд. А.

напоминая также о том, что в декларации по итогам Диалога на высоком уровне по вопросу о международной миграции и развитии 2013 года¹⁷ признается, что женщины и девочки составляют почти половину всех международных мигрантов на глобальном уровне и что необходимо решать проблему особой уязвимости женщин-мигрантов и девочек-мигрантов, в частности путем учета гендерной проблематики при разработке стратегий и укрепления национальных законов, институтов и программ по борьбе с гендерным насилием, в том числе применительно к торговле людьми и дискриминации в отношении женщин и девочек, и в этой связи особо отмечается необходимость принятия надлежащих мер по защите трудящихся женщин-мигрантов во всех секторах, в том числе женщин-мигрантов, работающих в сфере ухода и в качестве домашней прислуги,

принимая к сведению принятие Международной конференцией труда Конвенции 2011 года о достойном труде домашних работников (№ 189)¹⁸, рекомендации 2011 года о достойном труде домашних работников (№ 201) и Конвенции 2019 года о насилии и домогательствах (№ 190), призывая государства — участники Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин принять к сведению и рассмотреть общую рекомендацию № 26 (2008) в отношении трудящихся женщин-мигрантов, принятую Комитетом по ликвидации дискриминации в отношении женщин в ноябре 2008 года¹⁹, и призывая государства — участники Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей²⁰ принять к сведению и рассмотреть принятое Комитетом по защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей в декабре 2010 года замечание общего порядка № 1 о трудящихся-мигрантах, работающих в качестве домашней прислуги²¹, с учетом того, что они дополняют и подкрепляют друг друга,

учитывая настоятельную необходимость борьбы с торговлей людьми во всех ее формах, в том числе с такой торговлей, ведущейся для целей принудительного или обязательного труда, особенно когда ее жертвами являются трудящиеся женщины-мигранты, и отмечая в этой связи принятие Международной конференцией труда 11 июня 2014 года на ее 103-й сессии Протокола к Конвенции 1930 года о принудительном труде (№ 29) и рекомендации № 203 Международной организации труда о дополнительных мерах в целях действенного искоренения принудительного труда,

учитывая также, что участие женщин всех уровней квалификации в международной миграции, в значительной мере обусловленное социально-экономическими факторами, расширяется и что эта феминизация миграции требует более обстоятельного учета гендерной проблематики во всех стратегиях и усилиях, связанных с темой международной миграции,

учитывая далее, что, как представляется, там, где нерешенность проблемы дефицита услуг по уходу и отсутствие гарантий оказания услуг по уходу государством ведет к повышению спроса на такие услуги, растет спрос на услуги по уходу, оказываемые мигрантами, особенно в сфере частной жизни, и что, хотя многие люди извлекают пользу из экономических возможностей, которые открывает работа по уходу, некоторые мигранты, занятые неофициальным

¹⁷ Резолюция 68/4.

¹⁸ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2955, No. 51379.

¹⁹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят четвертая сессия, Дополнение № 38 (A/64/38)*, часть первая, приложение I, решение 42/I.

²⁰ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2220, No. 39481.

²¹ CMW/C/GC/1.

оказанием услуг по уходу, особенно женщины, подвергаются серьезным нарушениям прав человека, поскольку их работа скрыта от посторонних глаз,

констатируя, что значительная часть женщин-мигрантов занята в сфере домашнего труда и что, как подчеркивается в опубликованном в 2022 году докладе Международной организации труда «Реализация права домашних работников на социальное обеспечение: глобальный обзор тенденций в сфере политики, статистических показателей и стратегий охвата», подавляющее большинство домашних работников и работников по уходу по-прежнему заняты в неформальном секторе, в ограниченной степени обеспечены или вовсе не обеспечены социальной или трудовой защитой и подвергаются повышенному риску трудовой эксплуатации и злоупотреблений,

учитывая роль и ответственность всех заинтересованных сторон, в частности стран происхождения, транзита и назначения, соответствующих региональных и международных организаций, организаций трудящихся и работодателей, частного сектора и гражданского общества, в создании, путем принятия адресных мер, условий, способствующих предотвращению и ликвидации насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов, в том числе в рамках борьбы с дискриминацией, и необходимость сотрудничества между всеми этими сторонами и в этой связи признавая важность совместных и основанных на сотрудничестве подходов и стратегий на национальном, двустороннем, региональном и международном уровнях,

учитывая также, что конструктивный вклад трудящихся женщин-мигрантов может способствовать инклюзивному росту и устойчивому развитию в странах происхождения, транзита и назначения, особо отмечая ценность и достойный характер их труда во всех секторах, в том числе труда домашних работниц и работниц по уходу, и поддерживая усилия, направленные на улучшение отношения общества к мигрантам и миграции,

учитывая далее вклад, который трудящиеся женщины-мигранты вносят в обеспечение благополучия своих семей, в том числе благодаря отправке денежных переводов,

учитывая ценный вклад женщин-мигрантов, находящихся на переднем крае борьбы с пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), в том числе трудящихся женщин-мигрантов, и подчеркивая необходимость учета интересов трудящихся-мигрантов в национальных планах и стратегиях по предотвращению распространения COVID-19 и реагированию на него, а также важность обеспечения доступа всех женщин-мигрантов и девочек-мигрантов к основным государственным услугам, независимо от миграционного статуса, во время пандемий и других чрезвычайных ситуаций,

учитывая также, что трудящиеся-мигранты, включая трудящихся женщин-мигрантов, входят в число тех, кто находится в уязвимом положении из-за негативных последствий пандемии, составляя непропорционально большую долю рабочей силы в секторах, которые оставались открытыми на всем протяжении чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, а также чрезмерно представлены в секторах, наиболее сильно пострадавших от пандемии,

учитывая далее особую уязвимость и особые потребности женщин и их детей на всех этапах миграционного процесса, начиная с момента принятия решения о миграции и включая время проезда, официальной и неофициальной работы и интеграции в общество принимающей страны, а также во время их возвращения в страны происхождения и их реинтеграции там,

выражая глубокую обеспокоенность по поводу продолжающих поступать сообщений о серьезных нарушениях и насилии, совершаемых в отношении женщин и девочек из числа мигрантов, в том числе о гендерном насилии, сексуальном насилии, сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательствах, семейно-бытовом насилии, гендерно мотивированных убийствах женщин и девочек, включая фемцид, актах и проявлениях расизма и ксенофобии, дискриминации, злоупотреблениях в сфере трудовых отношений, эксплуататорских условиях труда и торговле людьми, включая принудительный труд или принудительные услуги, рабство и сходную с рабством практику, принимая при этом во внимание особые трудности, с которыми могут сталкиваться трудящиеся женщины-мигранты при получении доступа к правосудию,

учитывая, что одна из основных причин эксплуатации труда, от которой страдают мигранты, включая трудящихся женщин-мигрантов, связана с недобросовестной практикой некоторых агентств по найму и неформальных посредников, взимающих за услуги по трудоустройству высокую плату и высокие сопутствующие сборы, и с обеспокоенностью отмечая сообщения о нарушениях, совершаемых некоторыми агентствами по найму и работодателями,

учитывая также, что насилие в отношении женщин и девочек, особенно женщин-мигрантов, коренится в исторически сложившемся и структурно обусловленном неравном статусном положении женщин и мужчин, которое еще больше усиливает гендерные стереотипы и усугубляет препятствия на пути к полному осуществлению женщинами и девочками своих прав человека,

учитывая далее, что сочетание, в частности, возрастной, классовой, расовой, связанной с инвалидностью, гендерной и этнической дискриминации и соответствующих стереотипов может усиливать дискриминацию, которой подвергаются трудящиеся женщины-мигранты, и что гендерное насилие является одной из форм дискриминации,

подтверждая приверженность делу уважения, защиты и содействия соблюдению прав человека всех женщин, в том числе, без дискриминации, мигрирующих в поисках работы женщин, принадлежащих к коренным народам, и отмечая в этой связи то внимание, которое уделяется в Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов²² полной защите и гарантиям от всех форм насилия и дискриминации в отношении женщин, принадлежащих к коренным народам,

обращая особое внимание на множественные и перекрестные формы дискриминации, с которыми могут сталкиваться принадлежащие к коренным народам женщины-мигранты, несоразмерно часто страдающие от семейно-бытового насилия и сексуальных надругательств, а также несоразмерно часто становящиеся жертвами торговли людьми,

с озабоченностью отмечая, что доступ к каналам безопасной и легальной миграции и возможности для их использования остаются во многих случаях ограниченными, и в этой связи с озабоченностью отмечая также повышенный риск насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов,

будучи обеспокоена тем, что многие женщины-мигранты, занятые в неформальном секторе экономики и выполняющие работу, требующую меньшей квалификации, особенно слабо защищены от нарушений и эксплуатации, подчеркивая в этой связи обязанность государств защищать права человека мигрантов в целях предотвращения нарушений и эксплуатации и борьбы с ними, с обеспокоенностью отмечая, что многие трудящиеся женщины-мигранты берутся за

²² Резолюция 61/295, приложение.

работу, для которой они обладают слишком высокой квалификацией и на которой при этом они могут быть более уязвимы вследствие низкой оплаты труда и недостаточной социальной защиты, и в связи с этим отмечая принятие Международной конференцией труда 12 июня 2015 года на ее 104-й сессии рекомендации № 204 о переходе от неформальной к формальной экономике,

будучи обеспокоена также тем, что женщины-мигранты, занятые в неформальном секторе, могут претендовать лишь на ограниченную юридическую защиту своих трудовых прав, что повышает риск эксплуатации,

будучи обеспокоена далее тем, что женщины-мигранты, в том числе с нелегальным миграционным статусом, чаще вынуждены работать в плачевных условиях труда и, как правило, подвергаются дискриминации, принуждению, насилию, жестокому обращению и угрозе ареста, депортации и разлучения с семьей со стороны правонарушителей, которые используют эти факторы как средство контроля над ними,

особо отмечая потребность в объективной, всеобъемлющей и опирающейся на широкую базу информации, включая информацию и статистические данные в разбивке по полу и возрасту, и в показателях для целей проведения исследований и анализа, а также в широком обмене опытом и знаниями, которые отдельные государства-члены и гражданское общество приобрели в ходе разработки целенаправленной политики и конкретных стратегий, нацеленных непосредственно на борьбу с насилием в отношении трудящихся женщин-мигрантов, в том числе в рамках борьбы с дискриминацией,

сознавая, что перемещение значительного числа трудящихся женщин-мигрантов могут облегчать и делать возможным подложные или неправильно оформленные документы и фиктивные браки с целью миграции, что этот процесс может упрощаться благодаря, среди прочего, использованию Интернета и что такие трудящиеся женщины-мигранты в большей степени подвержены риску стать жертвами нарушений и эксплуатации,

учитывая важность изучения связи между миграцией и торговлей людьми для дальнейших усилий по защите трудящихся женщин-мигрантов от насилия, дискриминации, эксплуатации и нарушений и предоставления жертвам торговли людьми независимо от их миграционного статуса надлежащей помощи, содействия и услуг,

учитывая также, что трудящиеся женщины-мигранты подвергаются более высокому риску торговли людьми и что торговцы людьми часто используют технологии, включая платформы социальных сетей, которые обеспечивают анонимность преступников, для профилирования, вербовки, контроля и эксплуатации трудящихся женщин-мигрантов,

выражая серьезную озабоченность в связи с тем, что, хотя доступ к цифровым технологиям крайне важен, насилие в отношении трудящихся женщин-мигрантов во всех его формах, включая гендерное насилие, которое совершается с использованием технологий или приобретает большие масштабы в связи с их использованием, является оскорблением их достоинства и может сказываться на их здоровье, благополучии и экономической безопасности, и выражая серьезную озабоченность также в связи с использованием технологий для шантажа и трансляции сексуального насилия, совершаемого контрабандистами, среди сообщества женщин-мигрантов, что приводит к дальнейшей стигматизации женщин-мигрантов и унижению их достоинства,

учитывая, что наиболее часто информационно-коммуникационные технологии используются торговцами людьми для целей сексуальной эксплуатации и что подавляющее большинство жертв составляют женщины и девочки, и учитывая также, что трудящиеся женщины-мигранты подвергаются высокому риску торговли людьми, в том числе для целей сексуальной эксплуатации,

учитывая также, что документально зафиксированные факторы уязвимости трудящихся женщин-мигрантов указывают на то, что условия и каналы миграции становятся все более сложными и что при въезде в другие страны трудовые мигранты иногда оказываются в угрожающих их жизни ситуациях,

особо отмечая меры, принятые некоторыми странами назначения с целью облегчить тяжелое положение трудящихся женщин-мигрантов, которые проживают в находящихся под их юрисдикцией районах, и способствовать их доступу к органам правосудия, в том числе посредством создания учитывающих гендерные аспекты механизмов защиты трудящихся женщин-мигрантов, путем содействия их доступу к механизмам подачи жалоб или оказания им помощи в ходе судебных разбирательств и путем поощрения мер по защите женщин-мигрантов, ставших жертвами насилия,

подчеркивая важную роль соответствующих договорных органов Организации Объединенных Наций в наблюдении за осуществлением конвенций о правах человека и важную роль надлежащих специальных процедур, а также надзорных механизмов Международной организации труда в наблюдении за применением международных трудовых норм, которую они играют в рамках своих соответствующих мандатов в решении проблемы насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов и в деле защиты и обеспечения их прав человека и благополучия,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря²³;
2. *с признательностью принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об обзоре и оценке хода осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и итоговых документов двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи²⁴, в котором, среди прочего, подчеркивается, что общий прогресс в осуществлении Платформы действий идет особенно медленно в отношении женщин и девочек, которые сталкиваются с дискриминацией в множественных и перекрестных формах, и что маргинализированные группы женщин, включая женщин-мигрантов, особенно подвержены риску дискриминации и насилия;
3. *предлагает* государствам-членам рассмотреть вопрос о ратификации соответствующих конвенций Международной организации труда, включая Конвенцию (пересмотренную) 1949 года о работниках-мигрантах (№ 97)²⁵, Конвенцию 1975 года о трудящихся-мигрантах (дополнительные положения) (№ 143)²⁶, Конвенцию 1997 года о частных агентствах занятости (№ 181)²⁷ и Конвенцию 2011 года о достойном труде домашних работников (№ 189), и рассмотреть вопрос о подписании и ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей, Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против

²³ A/78/292.

²⁴ E/CN.6/2020/3.

²⁵ United Nations, *Treaty Series*, vol. 120, No. 1616.

²⁶ Ibid., vol. 1120, No. 17426.

²⁷ Ibid., vol. 2115, No. 36794.

транснациональной организованной преступности²⁸, Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности²⁹, Конвенции 1954 года о статусе апатридов³⁰ и Конвенции 1961 года о сокращении безгражданства³¹, а также всех других договоров по правам человека, которые способствуют защите прав трудящихся женщин-мигрантов, или о присоединении к ним, призывает государства-участники выполнять свои соответствующие международно-правовые обязательства и рекомендует государствам-членам осуществлять Глобальный план действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми³²;

4. *принимает к сведению* доклады Специального докладчика по вопросу о правах человека мигрантов, представленные Совету на его пятидесятой³³ и пятьдесят третьей³⁴ сессиях и Генеральной Ассамблее на ее семьдесят седьмой³⁵ и семьдесят восьмой³⁶ сессиях;

5. *напоминает* о принятии на Конференции Организации Объединенных Наций по жилью и устойчивому городскому развитию (Хабитат III), состоявшейся в Кито 17–20 октября 2016 года, Новой программы развития городов³⁷, в которой государства-члены обязались признавать вклад работающих в неформальном секторе экономики бедняков, особенно трудящихся женщин-мигрантов, в городскую экономику;

6. *рекомендует* всем учреждениям Организации Объединенных Наций и всем специальным докладчикам по правам человека, мандаты которых затрагивают вопросы насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов, совершенствовать сбор и анализ информации по вопросам, охватываемым их мандатами и касающимся проблем, которые испытывают в настоящее время трудящиеся женщины-мигранты, в том числе в производственно-сбытовых цепочках, и рекомендует также правительствам сотрудничать с учреждениями и специальными докладчиками в этой связи;

7. *призывает* все правительства инкорпорировать в законодательство, политику и программы в сферах международной миграции и труда и занятости подходы, ориентированные на защиту прав, решение гендерных вопросов и интересы людей, в соответствии с их обязательствами в области прав человека и обязанностями по документам в области прав человека в целях предотвращения насилия и дискриминации, торговли людьми, эксплуатации и нарушений в отношении женщин-мигрантов и их защиты от них, принимать эффективные меры для обеспечения того, чтобы такая политика в сферах миграции и труда не приводила к усилению дискриминации, при необходимости проводить исследования эффективности таких законодательства, политики и программ и учитывать необходимость эффективного и значимого участия трудящихся женщин-мигрантов и соответствующих организаций гражданского общества, сообразно обстоятельствам, в разработке такой политики и таких программ;

²⁸ Ibid., vol. 2237, No. 39574.

²⁹ Ibid., vol. 2241, No. 39574.

³⁰ Ibid., vol. 360, No. 5158.

³¹ Ibid., vol. 989, No. 14458.

³² Резолюция [64/293](#).

³³ [A/HRC/50/31](#).

³⁴ [A/HRC/53/26](#).

³⁵ [A/77/189](#).

³⁶ [A/78/180](#).

³⁷ Резолюция [71/256](#), приложение.

8. *призывает* правительства принимать или усиливать меры по защите прав человека трудящихся женщин-мигрантов, в том числе домашних работниц, независимо от их миграционного статуса, включая меры, принимаемые в рамках политики по регулированию найма и определению на работу трудящихся женщин-мигрантов, рассмотреть возможность расширения диалога между государствами по вопросам разработки новаторских методов обеспечения легальных каналов миграции в целях сдерживания нелегальной миграции, рассмотреть вопрос об учете в иммиграционном законодательстве гендерного аспекта в целях предотвращения дискриминации и насилия в отношении женщин, в том числе когда речь идет о независимой, круговой и временной миграции, и рассмотреть вопрос о том, чтобы в соответствии с национальным законодательством разрешить трудящимся женщинам-мигрантам, ставшим жертвами насилия, торговли людьми или других форм эксплуатации или надругательств, обращаться за получением вида на жительство независимо от жестоко обращающихся с ними работодателей или супругов и ликвидировать системы спонсорства, ущемляющие права;

9. *рекомендует* правительствам адаптировать возможности и каналы легальной миграции таким образом, чтобы содействовать трудовой мобильности и обеспечению достойной работы в соответствии с демографическими реалиями и положением на рынке труда, оптимизировать образовательные возможности, защищать право на семейную жизнь и учитывать потребности мигрантов, находящихся в уязвимом положении, в целях расширения и диверсификации имеющихся каналов для безопасной, упорядоченной и легальной миграции;

10. *рекомендует* правительствам стран, которые участвуют в работе Форума по рассмотрению проблем международной миграции, обеспечивать, чтобы при осуществлении Глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции³⁸, проведении обзора его осуществления и в рамках последующей деятельности в связи с ним принимались во внимание соответствующие положения, касающиеся трудящихся женщин-мигрантов;

11. *рекомендует* правительствам рассмотреть вопрос о принятии мер по сокращению издержек, связанных с трудовой миграцией, и содействовать использованию направляющими и принимающими странами стратегий и практики найма, основанных на этических принципах;

12. *рекомендует* далее государствам вкладываться в достижение целей в области устойчивого развития³⁹ в интересах устранения неравенства, которое может служить побуждающим фактором миграции среди женщин, включая насилие и дискриминацию в отношении женщин, неравный доступ к производственным ресурсам, контроль над ними и владение ими, а также непропорциональные последствия для женщин изменения климата и бедствий, в том числе путем обеспечения принятия адекватных мер по наращиванию потенциала для расширения возможностей женщин в деле обеспечения готовности к бедствиям и получения альтернативных средств к существованию в ситуациях после бедствий, повышения доступности достойной работы и социальной защиты для женщин, а также путем обеспечения полного, равного и значимого участия женщин, включая женщин-мигрантов, в выработке политики,

13. *настоятельно призывает* государства принять или разработать и ввести в действие в соответствии со своими международно-правовыми обязательствами и обязанностями законодательство и стратегии в целях недопущения и пресечения гендерно мотивированных убийств женщин и девочек, включая

³⁸ Резолюция 73/195, приложение.

³⁹ См. резолюцию 70/1.

фемид, принимая при этом во внимание особые трудности, с которыми сталкиваются трудящиеся женщины-мигранты при получении доступа к правосудию;

14. *рекомендует* правительствам стремиться принимать меры для устранения разновекторных факторов, способствующих нелегальной миграции женщин, в том числе меры в связи с необходимостью решения проблемы дефицита услуг по уходу в странах, нанимающих иностранных работников, а также осуществлять регулирование занятости в сфере оказания услуг по уходу, переводить трудовые отношения в этой сфере на формальную и профессиональную основу и обеспечивать защиту условий найма в соответствии с национальным законодательством и применимыми международно-правовыми обязательствами;

15. *настоятельно призывает* правительства укреплять двустороннее, региональное, межрегиональное и международное сотрудничество в борьбе с насилием в отношении трудящихся женщин-мигрантов при полном соблюдении норм международного права, включая международное право прав человека, а также активизировать усилия, направленные на снижение степени уязвимости трудящихся женщин-мигрантов, путем содействия обеспечению достойной работы, в частности на основе принятия политики установления минимальной заработной платы и введения трудовых договоров в соответствии с применимыми законами и положениями, путем облегчения эффективного доступа к правосудию и принятия эффективных мер в сферах поддержания правопорядка, судебного преследования, предупреждения, наращивания потенциала, а также защиты жертв и оказания им поддержки, путем обмена информацией и передовым опытом в области борьбы с насилием и дискриминацией в отношении трудящихся женщин-мигрантов и путем содействия созданию основанных на устойчивом развитии альтернатив миграции в странах происхождения;

16. *настоятельно призывает также* правительства в максимальной степени учитывать интересы детей, принимая или усиливая меры для соблюдения, поощрения и защиты прав человека детей-мигрантов, особенно девочек, включая несопровождаемых девочек, независимо от их миграционного статуса, в целях предотвращения торговли людьми, эксплуатации труда и экономической эксплуатации, дискриминации, всех видов сексуальной эксплуатации, сексуальных домогательств, насилия и сексуальных надругательств в отношении детей-мигрантов, в том числе в Интернете и цифровой среде;

17. *настоятельно призывает далее* правительства убедительно рекомендовать всем заинтересованным сторонам, особенно частному сектору, включая агентства по трудоустройству, занимающиеся наймом трудящихся женщин-мигрантов, уделять больше внимания предотвращению насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов и увеличивать с этой целью финансовую помощь, в частности посредством содействия обеспечению доступа женщин к полезной и учитывающей гендерные факторы информации и просвещению, в том числе в отношении издержек и преимуществ миграции, прав и пособий, на получение которых они имеют право в странах происхождения и странах занятости, общих условий в странах занятости и процедурах легальной миграции, а также обеспечить, чтобы законы и стратегии, регулирующие деятельность агентств по найму, работодателей и посредников, способствовали соблюдению и уважению прав человека и, когда это применимо, трудовых прав трудящихся-мигрантов, особенно женщин;

18. *рекомендует* всем государствам устранять факторы, которые могут препятствовать транспарентному, безопасному, неограниченному и оперативному переводу денежных средств мигрантов в страны их происхождения или

любые другие страны, в том числе, в соответствующих случаях, путем сокращения операционных издержек и формирования удобных для женщин схем перевода, сбережения и инвестирования денежных средств, включая инвестиционные схемы диаспор, в соответствии с применимым национальным законодательством и рассмотреть сообразно обстоятельствам вопрос о принятии мер для решения других проблем, которые могут препятствовать доступу трудящихся женщин-мигрантов к их экономическим ресурсам и распоряжению ими;

19. *рекомендует* государствам разрабатывать, внедрять или укреплять в сотрудничестве с соответствующими субъектами политику и программы, обеспечивающие трудящимся женщинам-мигрантам доступ к технологиям и связи, и способствовать их обучению для получения навыков обращения с цифровыми и информационными технологиями, в том числе с целью приобретения знаний и повышения осведомленности об их правах и обязанностях, а также о законах и обязательствах стран транзита и назначения,

20. *рекомендует также* государствам рассмотреть возможность разработки и осуществления программ подготовки по основам финансовой грамотности для трудящихся женщин-мигрантов и, в соответствующих случаях, для членов их семей, а также других программ, которые могут способствовать всемерному использованию потенциала миграции в целях содействия развитию;

21. *рекомендует* правительствам рассмотреть вопрос о расширении возможностей трудящихся женщин-мигрантов, в том числе тех, которые работают в качестве домашней прислуги, для участия в рабочей силе и трудоустройства путем признания их навыков, квалификации и компетентности, благодаря которому они получают возможность переходить с одного рабочего места на другое или от одного работодателя к другому, и с целью способствовать, где это уместно, их переходу в формальный сектор;

22. *призывает* государства принимать меры для устранения структурных и коренных причин всех форм насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов, в том числе посредством просвещения и распространения информации по вопросам гендерного равенства и повышения уровня осведомленности об этих вопросах, содействуя расширению экономических прав и возможностей трудящихся женщин-мигрантов и обеспечению их доступа к достойному труду и, где это уместно, их интеграции в формальную экономику, в частности в процесс принятия экономических решений, и надлежащим образом поощряя их участие в жизни общества;

23. *призывает* правительства содействовать обеспечению доступа к надлежащему, качественному и недорогому медицинскому обслуживанию и качественному образованию для трудящихся женщин-мигрантов и находящихся при них детей;

24. *призывает также* правительства признавать право трудящихся женщин-мигрантов и находящихся при них детей, независимо от их миграционного статуса, на недискриминационный доступ к срочной медицинской помощи, в том числе во время гуманитарных кризисов, стихийных бедствий, пандемий и других чрезвычайных ситуаций, и в этой связи добиваться того, чтобы трудящиеся женщины-мигранты не подвергались дискриминации по причине беременности и деторождения, принимать в соответствии с национальным законодательством меры для решения проблемы риска ВИЧ-инфицирования, которому подвергаются мигранты, и способствовать их доступу к услугам по профилактике ВИЧ, а также лечению, уходу и поддержке при ВИЧ-инфекции;

25. *призывает* государства-члены принять все необходимые меры для преодоления последствий пандемии COVID-19 для трудящихся-мигрантов и

продолжать оказывать им и их семьям такую поддержку в решении экономических и социальных проблем, с которыми они сталкиваются, как, в частности, оказание содействия в обеспечении доступа к достойной работе и мерам социальной защиты;

26. *настоятельно призывает* государства-члены разработать инклюзивные и учитывающие гендерные аспекты меры реагирования системы общественного здравоохранения на пандемию COVID-19, которые позволяют учитывать особые потребности женщин-мигрантов и обеспечивают равный доступ к комплексным медицинским услугам для трудящихся женщин-мигрантов, в том числе к услугам по охране психического здоровья и психосоциальной поддержке, предоставление паллиативного ухода и доступ к безопасной, качественной, эффективной и недорогой вакцинации;

27. *рекомендует* правительствам обеспечивать надлежащее применение практики добровольного и конфиденциального тестирования на ВИЧ и на беременность во избежание ненужных препятствий до и во время миграции;

28. *рекомендует* государствам обеспечивать защиту трудящихся женщин-мигрантов, в том числе домашних работниц, с тем чтобы они не становились жертвами торговли людьми, посредством осуществления программ и стратегий по предупреждению виктимизации трудящихся-мигрантов и, сообразно обстоятельствам, посредством обеспечения защиты и доступа к правосудию и оказания медицинской и психологической помощи;

29. *настоятельно призывает* государства признавать значительный вклад и ведущую роль женщин в общинах мигрантов и предпринять надлежащие шаги для содействия их всестороннему, равноправному и значимому участию в выработке решений и создании возможностей на местном уровне, признавать важность защиты трудовых прав и формирования безопасных условий для трудящихся женщин-мигрантов, занятых во всех секторах, включая неформальный сектор, в том числе за счет справедливого и этичного найма и предотвращения эксплуатации, и обеспечивать безопасную, упорядоченную и легальную миграцию и мобильность рабочей силы;

30. *настоятельно призывает* государства, которые еще не сделали этого, принять и ввести в действие законодательство и стратегии для защиты всех трудящихся женщин-мигрантов, в том числе тех, которые работают в качестве домашней прислуги, предусмотреть в них и при необходимости усовершенствовать соответствующие механизмы контроля и проверки согласно применимым конвенциям Международной организации труда и другим документам, с тем чтобы обеспечить соблюдение международных обязательств, и предоставить женщинам-мигрантам, работающим в качестве домашней прислуги, доступ к учитывающим гендерные аспекты и транспарентным механизмам подачи жалоб на агентства по найму персонала и на работодателей, в том числе к механизмам, предусматривающим прекращение контрактов в случае трудовой или экономической эксплуатации, дискриминации, сексуальных домогательств, насилия и сексуальных надругательств по месту работы, подчеркивая при этом, что такие инструменты не должны карать трудящихся женщин-мигрантов, и призывает государства оперативно расследовать все случаи нарушений их прав и наказывать виновных;

31. *рекомендует* государствам рассмотреть возможность обеспечения того, чтобы все трудящиеся женщины-мигранты независимо от их миграционного статуса имели безопасный доступ к основным услугам и, таким образом, могли осуществлять свои права человека, и, хотя граждане и легальные мигранты могут быть охвачены услугами более комплексно, следить за тем, чтобы

различия в обращении были правомерными и соразмерными и преследовали законную цель, как того требуют нормы международного права прав человека;

32. *настоятельно призывает* правительства поддерживать расширение помощи возвращающимся лицам в плане обеспечения приема и реинтеграции, уделяя при этом особое внимание потребностям жертв торговли людьми и нуждам мигрантов, находящихся в уязвимом положении, в том числе детей, пожилых женщин и женщин-инвалидов;

33. *настоятельно призывает* государства принять учитывающие гендерные аспекты национальные стратегии и законы в сфере миграции, отвечающие соответствующим международно-правовым обязательствам, в целях защиты прав человека всех женщин-мигрантов и девочек-мигрантов независимо от их миграционного статуса; признавать навыки и уровень образования трудящихся женщин-мигрантов в целях содействия расширению их экономических прав и возможностей во всех секторах и, сообразно обстоятельствам, их производительной занятости, получению ими достойной работы и их интеграции в ряды рабочей силы, в том числе в образовательной и научно-технической сферах; признавать важность защиты трудовых прав и создания безопасных условий для трудящихся женщин-мигрантов и лиц, занятых на случайных работах, включая предупреждение и пресечение нарушений и эксплуатации, защиту трудящихся женщин-мигрантов во всех секторах и поощрение мобильности рабочей силы; предоставлять недавно прибывшим женщинам-мигрантам адресную, доступную и понятную информацию, подготовленную с учетом гендерных аспектов и интересов детей, а также юридические консультации об их правах и обязанностях, в том числе о соблюдении национальных и местных законов, получении разрешений на работу и проживание, изменении статуса, регистрации в органах миграционного учета, порядке подачи жалоб на нарушения прав в органы правосудия, а также о получении основных услуг; способствовать сотрудничеству между различными заинтересованными сторонами, включая страны происхождения, транзита и назначения, в обеспечении того, чтобы женщины-мигранты и девочки-мигранты имели надлежащие удостоверения личности и соответствующие документы для облегчения их доступа к механизмам социальной защиты; и содействовать устойчивой реинтеграции возвращающихся женщин-мигрантов и девочек-мигрантов, предоставляя им равный доступ к социальной защите и услугам;

34. *рекомендует* государствам провести обзор существующих механизмов найма, с тем чтобы гарантировать их справедливый и этичный характер, повышать квалификацию трудовых инспекторов и других представителей властей в области контроля в отношении агентств по найму, работодателей и поставщиков услуг во всех секторах и защищать всех трудящихся-мигрантов от любых форм эксплуатации и нарушений для того, чтобы обеспечить достойные условия работы и максимальный социально-экономический вклад труда мигрантов в странах их происхождения и назначения;

35. *призывает* правительства к тому, чтобы они, действуя в сотрудничестве с международными организациями, неправительственными организациями, частным сектором и другими заинтересованными сторонами, обеспечивали в соответствии с внутренним законодательством доступ пострадавших от насилия трудящихся женщин-мигрантов, независимо от их миграционного статуса, к полному спектру услуг по чрезвычайной помощи и защите и по возможности оказывали им учитывающие гендерную специфику и культурные и языковые различия услуги, включающие предоставление информации о правах трудящихся женщин-мигрантов, телефонные «горячие линии», механизмы урегулирования споров, юридическую помощь, консультирование потерпевших, услуги

для детей, планирование для обеспечения личной безопасности, психологическую поддержку и посттравматическое консультирование, социальные услуги, обустройство мест пребывания с доступом только для женщин и доступ к женским приютам там, где они имеются, как это предусмотрено соответствующими международными документами по правам человека и применимыми конвенциями;

36. *рекомендует* государствам решать, сообразно обстоятельствам, проблему практических препятствий, включая языковые барьеры, с которыми могут сталкиваться трудящиеся женщины-мигранты в странах назначения, и предоставлять им надлежащую информацию об их правах, включая право на консульскую помощь, до их выезда из страны происхождения;

37. *призывает* правительства обеспечить наличие законодательных положений и судебных процедур для предоставления трудящимся женщинам-мигрантам доступа к правосудию, совершенствовать, развивать и дорабатывать правовую базу и конкретные стратегии, ориентированные на решение гендерных вопросов, с тем чтобы целенаправленно обеспечивать удовлетворение их потребностей и защиту их прав, а также, когда это необходимо, принимать надлежащие меры для изменения существующих законов и политики в целях учета их потребностей и защиты их прав;

38. *призывает также* правительства, особенно правительства стран происхождения и назначения, ввести меры судебной и уголовной ответственности для наказания лиц, виновных в совершении насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов, и их пособников и создать учитывающие гендерные аспекты механизмы судебной защиты и отправления правосудия, к которым жертвы имели бы реальный доступ и которые позволяли бы обеспечивать представление и учет их мнений и вопросов, вызывающих у них обеспокоенность, на соответствующих этапах разбирательства, включая другие меры, которые позволяли бы потерпевшим по мере возможности присутствовать на судебных процессах, а также обеспечивать защиту трудящихся женщин-мигрантов, ставших жертвами насилия, от повторной виктимизации, в том числе властями;

39. *призывает* правительства стран происхождения, транзита и назначения принимать законодательные или другие меры в целях защиты всех женщин-мигрантов от домогательств и насилия во всех его формах, включая насилие в сфере труда и сексуальную эксплуатацию, проводить политику абсолютной нетерпимости в отношении всех форм насилия и домогательств, расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости в отношении женщин-мигрантов и добиваться привлечения к ответственности лиц, совершающих насилие;

40. *рекомендует* государствам заниматься проблемой повышенного риска насилия, домогательств и надругательств, с которым сталкиваются трудящиеся женщины-мигранты во время миграции и по возвращении, в особенности те из них, кто оказывает услуги по дому и по уходу и работает в сельской местности в сельскохозяйственном секторе;

41. *рекомендует* государствам-членам обеспечить безопасное и достойное возвращение и устойчивую реинтеграцию трудящихся женщин-мигрантов, в том числе путем повышения осведомленности, наращивания потенциала, просвещения, предоставления государственных услуг и обеспечения доступа к ним и обеспечения доступа к правосудию и достойной работе, а также с помощью политики и программ, направленных на предотвращение насилия и борьбу с ним;

42. *настоятельно призывает* все государства принять и осуществлять эффективные меры для прекращения произвольных арестов и задержаний трудящихся женщин-мигрантов и предпринять шаги для предотвращения любых форм незаконного лишения свободы трудящихся женщин-мигрантов отдельными лицами или группами и для наказания за это;

43. *рекомендует* государствам принимать и осуществлять эффективные меры, обеспечивающие уважение, защиту и реализацию прав человека трудящихся женщин-мигрантов на известных миграционных маршрутах и государственных границах, а также в тюрьмах и центрах содержания под стражей, и устранять тенденцию к росту насилия в этих местах из-за таких факторов, как переполненность и небезопасные условия жизни,

44. *рекомендует* правительствам разрабатывать, осуществлять и совершенствовать программы профессиональной подготовки для сотрудников своих правоохранительных, иммиграционных и пограничных органов, дипломатических и консульских учреждений и судебных органов, прокуроров и персонала государственных медицинских учреждений и других предоставляющих услуги структур, с тем чтобы привлечь внимание этих государственных служащих к проблеме насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов и сформировать у них навыки и взгляды, которые позволяли бы им выполнять свою работу добросовестно, профессионально и с учетом гендерных аспектов, в том числе в отношении лиц, находящихся в местах содержания под стражей;

45. *рекомендует также* правительствам содействовать обеспечению согласованности между стратегиями в сферах миграции, труда и борьбы с торговлей людьми и программами в интересах трудящихся женщин-мигрантов на основе подходов, ориентированных на права человека, решение гендерных вопросов и интересы людей, обеспечивать защиту прав человека трудящихся женщин-мигрантов на протяжении всего миграционного процесса и активизировать усилия и практические меры, направленные на предотвращение насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов, судебное преследование лиц, совершающих такое насилие, и защиту жертв и их семей и оказание им поддержки;

46. *призывает* государства обеспечивать в соответствии с положениями статьи 36 Венской конвенции о консульских сношениях⁴⁰, чтобы компетентные органы в случае ареста трудящейся женщины-мигранта, ее заключения в тюрьму или взятия ее под стражу до суда либо ее задержания в какой-либо другой форме уважали ее право на свободу коммуникации с сотрудниками консульского учреждения страны, гражданкой которой она является, и на доступ к ним, и в этой связи, если она обращается с такой просьбой, незамедлительно уведомлять консульское учреждение государства ее гражданства;

47. *предлагает* организациям системы Организации Объединенных Наций и другим соответствующим межправительственным и неправительственным организациям сотрудничать с правительствами в пределах имеющихся ресурсов в целях улучшения понимания вопросов, касающихся женщин и международной миграции, и совершенствовать процессы сбора, распространения и анализа данных и информации в разбивке по полу и возрасту для содействия разработке политики в сферах миграции и труда, которая бы, среди прочего, была ориентирована на решение гендерных вопросов и защиту прав человека, а также для содействия в оценке политики и продолжать поддерживать национальные усилия по борьбе с насилием в отношении трудящихся женщин-мигрантов на скоординированной основе таким образом, чтобы это

⁴⁰ United Nations, *Treaty Series*, vol. 596, No. 8638.

способствовало эффективному осуществлению таких усилий, повышало их действенность и усиливало их положительный эффект для трудящихся женщин-мигрантов;

48. *рекомендует* правительствам в соответствии с их применимыми правовыми обязательствами разрабатывать национальные стратегии, касающиеся трудящихся женщин-мигрантов и основанные на самых последних и актуальных дезагрегированных по признаку пола данных и результатах анализа, тесно консультируясь с трудящимися женщинами-мигрантами и соответствующими заинтересованными сторонами на протяжении всего процесса разработки таких стратегий, а также рекомендует правительствам выделять достаточные ресурсы для этого процесса и обеспечивать, чтобы разрабатываемые таким образом стратегии предусматривали поддающиеся количественной оценке целевые показатели и параметры, конкретные сроки и меры по наблюдению за ходом работы и представлению отчетности, в частности в отношении агентств по трудоустройству, работодателей и государственных должностных лиц, проводить оценки отдачи от принимаемых мер и налаживать многосекторальную координацию в странах происхождения, транзита и назначения и между ними через соответствующие механизмы;

49. *рекомендует* соответствующим правительствам, в первую очередь правительствам стран происхождения, транзита и назначения, использовать специальный опыт и знания Организации Объединенных Наций, в том числе Статистического отдела Департамента по экономическим и социальным вопросам Секретариата, Международной организации труда и Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины»), при разработке и совершенствовании соответствующих национальных методик сбора, анализа и распространения дезагрегированных по признаку пола данных, которые позволяли бы готовить сопоставимые данные, а также систем отслеживания и отчетности по вопросу о насилии в отношении трудящихся женщин-мигрантов и, где это возможно, о нарушениях их прав на всех этапах миграционного процесса и призывает:

a) продолжать изучение последствий насилия в отношении женщин, включая трудящихся женщин-мигрантов, для самих женщин, их семей и их общин;

b) проводить анализ имеющихся у трудящихся женщин-мигрантов возможностей и их влияния на развитие;

c) продолжать проводить анализ и оценку расходов на обеспечение трудоустройства и платы за оказанные услуги посредством предоставления, где это возможно, соответствующих дезагрегированных по признаку пола данных и результатов анализа;

d) повышать качество макроданных об издержках, связанных с миграцией, и денежных переводах в целях надлежащей разработки политики и ее осуществления;

50. *рекомендует* системе Организации Объединенных Наций и соответствующим организациям продолжать и наращивать свои усилия и развивать партнерское взаимодействие со всеми заинтересованными сторонами, включая организации гражданского общества, и координировать свою деятельность, должным образом направленную на содействие эффективному осуществлению соответствующих международных и региональных документов в целях повышения их действенности, проявляющейся в конкретных положительных сдвигах в осуществлении прав трудящихся женщин-мигрантов;

51. *предлагает* государствам-членам, участвующим в работе Форума по рассмотрению проблем международной миграции, принять во внимание все соответствующие резолюции, включая настоящую резолюцию, во время обсуждения декларации о прогрессе;

52. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее восьмидесятой сессии всеобъемлющий аналитический и тематический доклад по проблеме насилия в отношении трудящихся женщин-мигрантов, включая домашних работниц и работниц по уходу, и об осуществлении настоящей резолюции с учетом последней информации, полученной от государств-членов, организаций системы Организации Объединенных Наций, в первую очередь от Международной организации труда, Международной организации по миграции, Программы развития Организации Объединенных Наций, Структуры «ООН-женщины» и Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, а также почерпнутой из докладов специальных докладчиков, в которых затрагивается вопрос о положении трудящихся женщин-мигрантов, и из других соответствующих источников, включая неправительственные организации.

Проект резолюции II Улучшение положения женщин и девочек в сельских районах

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции [56/129](#) от 19 декабря 2001 года, [58/146](#) от 22 декабря 2003 года, [60/138](#) от 16 декабря 2005 года, [62/136](#) от 18 декабря 2007 года, [64/140](#) от 18 декабря 2009 года, [66/129](#) от 19 декабря 2011 года, [68/139](#) от 18 декабря 2013 года, [70/132](#) от 17 декабря 2015 года, [72/148](#) от 19 декабря 2017 года, [74/126](#) от 18 декабря 2019 года и [76/140](#) от 16 декабря 2021 года,

подтверждая, что все государства обязаны поощрять и защищать все права человека и основные свободы и что все формы дискриминации, включая дискриминацию в отношении женщин и девочек, противоречат Уставу Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека¹, Международному пакту о гражданских и политических правах², Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах³, Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин⁴, Конвенции о правах ребенка⁵, Конвенции о правах инвалидов⁶ и другим документам по правам человека,

подтверждая также обязательства в отношении обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек, в том числе проживающих в сельских районах, содержащиеся в итоговых документах соответствующих международных конференций и саммитов, в первую очередь в Пекинской декларации и Платформе действий, принятых на четвертой Всемирной конференции по положению женщин⁷, итоговом документе двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»⁸ и итоговом документе пленарного заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи под названием «Всемирная конференция по коренным народам»⁹, и ссылаясь на другие соответствующие документы, такие как Декларация Организации Объединенных Наций о праве на развитие¹⁰,

подтверждая далее итоговый документ саммита Организации Объединенных Наций для принятия повестки дня в области развития на период после 2015 года, озаглавленный «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»¹¹, и Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития¹²,

¹ Резолюция [217 A \(III\)](#).

² См. резолюцию [2200 A \(XXI\)](#), приложение.

³ Там же.

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1249, No. 20378.

⁵ Ibid., vol. 1577, No. 27531.

⁶ Ibid., vol. 2515, No. 44910.

⁷ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

⁸ Резолюция [S-23/2](#), приложение, и резолюция [S-23/3](#), приложение.

⁹ Резолюция [69/2](#).

¹⁰ Резолюция [41/128](#), приложение.

¹¹ Резолюция [70/1](#).

¹² Резолюция [69/313](#), приложение.

напоминая о том, что в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года говорится о необходимости обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек, с тем чтобы никто не был забыт, и что систематическое обеспечение всестороннего учета гендерных факторов при осуществлении Повестки дня на период до 2030 года имеет решающее значение,

учитывая, что раскрыть в полной мере человеческий потенциал и обеспечить устойчивое развитие невозможно, если половина человечества по-прежнему не сможет пользоваться всеми своими правами человека и возможностями,

принимая к сведению создание Генеральным секретарем Группы высокого уровня по расширению экономических прав и возможностей женщин,

учитывая положения своей резолюции 76/300 от 28 июля 2022 года о праве человека на чистую, здоровую и устойчивую окружающую среду,

учитывая также ту угрозу, которую деградация окружающей среды, изменение климата, утрата биоразнообразия, опустынивание и неустойчивое развитие создают для возможности нынешнего и будущих поколений, особенно женщин и девочек, эффективно пользоваться всеми правами человека,

подтверждая, что достижение гендерного равенства, расширение прав и возможностей всех женщин и девочек, а также полноценное, равноправное, эффективное и значимое участие женщин и принятие ими решений в контексте изменения климата, деградации окружающей среды и снижения риска бедствий являются важнейшим условием обеспечения устойчивого развития,

напоминая о согласованных выводах, принятых Комиссией по положению женщин на ее шестьдесят второй сессии¹³, и о ее приоритетной теме «Проблемы и возможности в деле обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек в сельских районах», которые были рассмотрены на шестьдесят седьмой сессии Комиссии по положению женщин,

подчеркивая необходимость принятия правительствами мер по поддержке прав, благополучия и жизнестойкости женщин и девочек, проживающих в сельских или отдаленных районах и на островах,

учитывая, что прогресс в деле достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек, особенно в сельских районах, является недостаточным ввиду сохраняющихся традиционных и структурных барьеров и неравенства в распределении властных отношений между женщинами и мужчинами, нищеты, несправедливости и препятствий в плане доступа к ресурсам и возможностям, ограничивающих потенциал женщин и девочек, а также ввиду все большего неравенства возможностей, дискриминационных законов, политики, моделей поведения в обществе, вредных традиционных и современных обычаев и гендерных стереотипов и негативных социальных норм, а также неравной доли женщин и девочек, занимающихся неоплачиваемой работой по уходу, и нестабильных условий труда, с которыми сталкиваются многие женщины, занятые на оплачиваемой работе по уходу, и принимая во внимание последствия вооруженных конфликтов для сельских женщин и девочек и лавинообразное воздействие кризиса стоимости жизни, чрезвычайных климатических и экологических ситуаций и сохраняющихся последствий пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19), которые усугубляют существующие и сохраняющиеся гендерный разрыв и неравенство,

¹³ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2018 год, Дополнение № 7 (E/2018/27)*, гл. I, разд. А.

выражая глубокую обеспокоенность тем, что дискриминация и насилие в отношении женщин и девочек, в том числе в сельских районах, по-прежнему повсеместно распространены и что любые формы насилия и дискриминации, включая множественные и перекрестные формы дискриминации, с которыми сталкиваются женщины и девочки, мешают им реализовать в полном объеме свои возможности в качестве равноправных с мужчинами и мальчиками партнеров во всех сферах жизни, а также препятствуют достижению целей в области устойчивого развития,

выражая также глубокую обеспокоенность тем, что, хотя сельскохозяйственное производство остается для женщин наиболее важным сектором занятости в странах с низким уровнем дохода и уровнем дохода ниже среднего, а во всем мире в сельском хозяйстве занято 25 процентов трудящихся женщин, их трудоустраивают главным образом в неформальном секторе, на низкооплачиваемую, низкоквалифицированную, трудоемкую и нестабильную работу, они подвергаются эксплуатации и жестокому обращению и непропорционально сильно страдают от голода, недоедания, нехватки продовольствия и бедности, в том числе феминизации бедности, отчасти в результате гендерного неравенства и дискриминации,

выражая далее глубокую обеспокоенность тем, что, хотя на долю женщин приходится более 50 процентов мирового объема производства продовольствия, они составляют 70 процентов голодающих во всем мире, тем, что все больший гендерный разрыв в плане отсутствия продовольственной безопасности, увеличившийся с 1,7 процента в 2019 году до 4,3 процента в 2021 году (при этом дефицит продуктов питания в умеренной или серьезной степени затрагивает 31,9 процента женщин по сравнению с 27,6 процента мужчин), указывает на то, что женщины во всем мире и в самых разных регионах в большей мере, чем мужчины, страдают от нехватки продовольствия,

выражая обеспокоенность тем, что многие сельские женщины по-прежнему находятся в неблагоприятном социально-экономическом положении ввиду ограниченности их доступа к экономическим ресурсам и возможностям и ограниченности или отсутствия у них доступа к качественному образованию, услугам здравоохранения, правосудию, земле, устойчивой инфраструктуре и времени и трудосберегающим технологиям, воде и санитарному обслуживанию и иным ресурсам, равно как и к кредитам, службам распространения знаний и сельскохозяйственным средствам производства, и выражая также обеспокоенность тем, что они исключены из процессов планирования и принятия решений и выполняют основной объем неоплачиваемой работы по уходу и по дому,

особо отмечая, что нищета сельских женщин напрямую связана с отсутствием у них экономических возможностей и самостоятельности и с неадекватностью доступа к экономическим и производственным ресурсам, к качественному образованию и службам поддержки, а также недостаточным участием женщин в процессе принятия решений, и учитывая, что нищета сельских женщин и их ограниченные права и возможности, а также то, что их интересы не учитываются в рамках социально-экономической политики, могут обусловить для них повышенный риск оказаться жертвами насилия, что может препятствовать их социально-экономическому развитию, равно как и достижению целей в области устойчивого развития,

учитывая, что, несмотря на успехи, достигнутые в деле обеспечения доступа к качественному образованию, в сельских районах девочки по-прежнему имеют более ограниченные возможности в плане получения такого доступа, чем мальчики в тех же районах, и что к числу гендерных факторов, препятствующих равному осуществлению девочками своего права на образование, относятся

феминизация нищеты, использование детского труда девочек, детские, ранние и принудительные браки, калечащие операции на женских половых органах, ранние и повторные беременности, все формы насилия, включая гендерное насилие, надругательства и домогательства в школе и по пути в нее и обратно, преследование в виртуальной среде, отсутствие безопасных санитарных условий надлежащего уровня, в том числе для соблюдения гигиены в период менструации, непропорционально большая доля неоплачиваемой работы по уходу и ведению домашнего хозяйства, выполняемой девочками, и гендерные стереотипы и негативные социальные нормы, из-за которых для семей и общин образование девочек представляет меньшую ценность, чем образование мальчиков, и которые могут повлиять на решение родителей об отправке девочек в школу,

учитывая также Добровольные руководящие принципы ответственного регулирования вопросов владения и пользования земельными, рыбными и лесными ресурсами в контексте национальной продовольственной безопасности¹⁴ и утвержденные Комитетом по всемирной продовольственной безопасности Принципы ответственного инвестирования в агропродовольственные системы¹⁵, в которых гендерное равенство признано в качестве одного из главных руководящих принципов практической деятельности в целях содействия устранению существующего неравенства в плане доступа к земле и другим природным ресурсам и распоряжения ими,

будучи глубоко обеспокоена тем, что изменение климата очень осложняет деятельность в целях искоренения нищеты и достижения целей в области устойчивого развития, создает угрозу для продовольственной безопасности и повышает опасность голода, а также отрицательно сказывается на здоровье и благополучии женщин в сельских районах и их семей и что женщины и девочки в сельских районах, особенно в развивающихся странах, в несоразмерно большей степени страдают от последствий опустынивания, обезлесения, песчаных и пыльных бурь, стихийных бедствий, постоянной засухи, экстремальных погодных явлений, повышения уровня моря, береговой эрозии и закисления океана и зачастую обладают ограниченными возможностями для адаптации к изменению климата,

учитывая, что женщины и девочки в сельских районах могут быть особо уязвимы к насилию ввиду многомерной нищеты и отсутствия доступа к услугам социальной помощи и защиты и, в соответствующих случаях, возможностей трудоустройства, а также в силу негативных социальных норм,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря¹⁶;
2. *настоятельно призывает* государства-члены в сотрудничестве, в соответствующих случаях, с организациями системы Организации Объединенных Наций и гражданским обществом продолжать свои усилия по осуществлению решений соответствующих конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и обеспечению комплексной и скоординированной последующей деятельности в связи с ними, включая их обзоры, и уделять повышенное внимание улучшению положения сельских женщин и девочек в их национальных, региональных и глобальных стратегиях в области развития посредством, в частности:

¹⁴ Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, документ CL 144/9 (С 2013/20), приложение D.

¹⁵ Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, документ С 2015/20, приложение D.

¹⁶ A/78/220.

a) создания благоприятных условий для улучшения их положения и обеспечения систематического учета их потребностей, приоритетов и вклада, а также достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек, в том числе за счет более активного сотрудничества и учета гендерной проблематики, и всестороннего и равноправного участия всех женщин в разработке, проведении в жизнь и наблюдении за реализацией макроэкономической политики, включая политику и программы в области развития и стратегии борьбы с нищетой, включая, где они имеются, документы о стратегии сокращения масштабов нищеты, в целях осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

b) поощрения государств-членов к рассмотрению возможности принятия и реализации национальных стратегий обеспечения общедоступности финансовых услуг и стратегий, разработанных с учетом гендерных факторов, в целях устранения структурных препятствий, затрудняющих равный доступ женщин к экономическим ресурсам, и более широкого использования практики взаимного обучения, обмена опытом и наращивания потенциала в сельских районах;

c) поддержки важной роли гражданского общества в деле содействия реализации и осуществлению прав человека и основных свобод всех женщин, включая сельских женщин;

d) принятия мер для разработки, осуществления и реализации налогово-бюджетной политики и составления бюджета с учетом гендерных факторов в целях поощрения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек в сельских районах;

e) расширения политических и социально-экономических прав и возможностей сельских женщин и оказания поддержки их всестороннему и равноправному участию в процессе принятия решений на всех уровнях, в том числе посредством, при необходимости, действий по выравниванию возможностей, включая поощрение и защиту права голосовать и избираться и права на свободное выражение мнений, мирные собрания и свободу ассоциаций, и посредством оказания поддержки женским и фермерским организациям, членами которых являются занятые в натуральном хозяйстве и малоземельные женщины-фермеры, профсоюзам, кооперативам и другим объединениям и группам гражданского общества, отстаивающим права сельских женщин;

f) поощрения проведения консультаций с сельскими женщинами и, в надлежащих случаях, с девочками, в том числе принадлежащими к коренным народам, инвалидами и пожилыми женщинами, и их участия, через их организации и сети, в разработке, совершенствовании, осуществлении и контроле исполнения программ и стратегий обеспечения гендерного равенства, расширения прав и возможностей женщин и развития сельских районов;

g) обеспечения учета мнений сельских женщин и девочек, а также полноценного, конструктивного и равноправного участия сельских женщин в разработке, осуществлении, контроле и оценке политики и мероприятий, связанных с предотвращением конфликтов, смягчением постконфликтных ситуаций, посредничеством в установлении мира, последствиями изменения климата и чрезвычайными ситуациями, включая стихийные бедствия, оказанием гуманитарной помощи, миростроительством и постконфликтным восстановлением, и принятия в этой связи соответствующих мер в целях ликвидации всех форм насилия и дискриминации в отношении сельских женщин и девочек;

h) учета гендерных аспектов при разработке, осуществлении, оценке и контроле исполнения стратегий, планов и программ в области развития,

включая бюджетную политику, где это пока не делается, обеспечения координации между отраслевыми министерствами и директивными органами по гендерной проблематике, механизмами по вопросам гендерного равенства и другими соответствующими правительственными организациями и учреждениями, обладающими специальными знаниями и опытом в гендерной области, с акцентом на потребности сельских женщин и девочек с целью обеспечить, чтобы принятые во всех сферах стратегии и программы служили их интересам и способствовали сокращению несоразмерной доли сельских женщин, живущих в условиях нищеты;

i) учета гендерных аспектов в процессах принятия решений и при управлении природными ресурсами, максимального задействования факторов участия и влияния женщин в деле управления рациональным использованием природных ресурсов и повышения способности правительств, гражданского общества и партнеров по процессу развития лучше понимать и решать гендерные вопросы в процессе управления и распоряжения природными ресурсами;

j) выработки и осуществления политики в целях искоренения нищеты и сокращения неравенства, способствуя обеспечению устойчивых источников получения женщинами в сельских районах средств к существованию, достойной занятости и гарантированного дохода в интересах повышения уровня благосостояния и жизнестойкости всех сельских женщин и девочек, включая трудящихся женщин-мигрантов;

k) проведения эффективных, оказывающих максимальное воздействие, отвечающих установленным критериям качества, ориентированных на человека, обеспечивающих учет гендерных факторов и особых нужд инвалидов и основанных на фактических данных мероприятий в целях удовлетворения медицинских потребностей сельских женщин и девочек, особенно тех из них, кто находится в уязвимом положении, на протяжении всей их жизни;

l) активизации мер, в том числе по мобилизации ресурсов, в целях укрепления здоровья женщин, включая охрану материнства, путем удовлетворения конкретных потребностей сельских женщин в части охраны здоровья, питания и предоставления основных услуг, и принятия конкретных мер по обеспечению и расширению доступа проживающих в сельских районах женщин всех возрастов к наивысшему достижимому уровню физического и психического здоровья, а также к качественному, недорогостоящему и общедоступному первичному медико-санитарному обслуживанию и службам поддержки, включая медико-санитарное обслуживание в дородовой и послеродовой периоды, оказание экстренной акушерской помощи, услуги по планированию семьи, информационно-просветительские услуги, расширение знаний, повышение осведомленности и усиление поддержки в целях искоренения вредных видов практики и в целях профилактики, лечения и ухода в связи с инфекциями, передающимися половым путем, включая ВИЧ, и обеспечения всеобщего доступа к услугам в области сексуального и репродуктивного здоровья и репродуктивных прав в соответствии с Программой действий Международной конференции по народонаселению и развитию¹⁷, Пекинской платформой действий¹⁸ и итоговыми документами конференций по обзору их выполнения;

¹⁷ Доклад Международной конференции по народонаселению и развитию, Каир, 5–13 сентября 1994 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XIII.18), гл. I, резолюция 1, приложение.

¹⁸ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), гл. I, резолюция 1, приложение II.

m) повышения эффективности профилактики, лечения и ухода в связи с инфекциями, включая ВИЧ, в сельских районах путем предоставления доступной информации, социальных услуг и доступа к соответствующей инфраструктуре;

n) принятия надлежащих мер для обеспечения учета непропорционально большого объема выполняемой женщинами и девочками неоплачиваемой работы по уходу и по ведению домашнего хозяйства, а также их вклада в сельскохозяйственное и несельскохозяйственное производство, в том числе посредством полного учета значимости и ценности неоплачиваемого труда по уходу и работы по ведению домашнего хозяйства путем предоставления коммунальных услуг, инфраструктуры и систем социальной защиты и поощрения принципа общей ответственности в ведении хозяйства и в семье, и мер в поддержку отвечающих национальным условиям стратегий и инициатив, способствующих совмещению трудовой и семейной жизни и равному распределению обязанностей между женщинами и мужчинами, в целях уменьшения и равномерного распределения объема такой неоплачиваемой работы, в том числе посредством, среди прочего, предоставления доступа к инфраструктуре, технологиям и коммунальным услугам, в частности в сферах водоснабжения и санитарии, возобновляемых источников энергии, транспорта и информационно-коммуникационных технологий, а также удовлетворения существующих в сельских районах потребностей в доступных, недорогих и качественных детских воспитательных учреждениях и учреждениях по уходу;

o) содействия формированию экологичной, учитывающей гендерные факторы, качественной, надежной и устойчивой к потрясениям инфраструктуры, в том числе путем увеличения объема инвестиций в медицинские учреждения в сельских районах и расширения доступа к безопасной питьевой воде и санитарно-гигиеническим услугам, в частности путем принятия мер для обеспечения соблюдения гигиены в период менструации, а также использованию безопасной практики приготовления пищи и отопления в интересах укрепления здоровья и улучшения питания сельских женщин и девочек;

p) инвестирования средств и активизации усилий в целях удовлетворения основных потребностей сельских женщин, в том числе в части достижения ими и их семьями продовольственной безопасности и улучшения их питания, содействия обеспечению им надлежащего уровня жизни и достойных условий труда и более широких возможностей выхода на местные, региональные и глобальные рынки за счет увеличения числа, повышения доступности и более эффективного использования важнейших объектов сельской инфраструктуры в таких областях, как энергетика и транспорт, наука и техника, местная сфера обслуживания, принятия мер по укреплению потенциала и развитию людских ресурсов, предоставления услуг в области безопасного и надежного водоснабжения и санитарии, осуществления программ в области питания, обеспечения доступного жилья, образования и ликвидации неграмотности, мер по социальной поддержке и охране здоровья, в том числе по профилактике ВИЧ-инфекции, лечению инфицированных, уходу за ними, включая психосоциальные аспекты, и оказанию услуг по их поддержке;

q) всемерного вовлечения мужчин и мальчиков, в том числе лидеров общин, в качестве стратегических партнеров и союзников в работу, проводимую в целях достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек, и искоренения всех форм дискриминации и насилия в отношении них, в том числе путем реализации мер по борьбе с социальными установками, в соответствии с которыми женщинам и девочкам отводится второстепенная роль в обществе по сравнению с мужчинами и мальчиками;

г) ликвидации всех форм насилия в отношении сельских женщин и девочек в публичной и частной жизни на основе использования многосекторальных и скоординированных подходов в деле предупреждения и пресечения насилия в отношении женщин и девочек в сельских районах, проведения расследований, преследования и наказания лиц, виновных в совершении насилия в отношении сельских женщин и девочек, а также борьбы с безнаказанностью и предоставления всем жертвам и пострадавшим защиты и равного доступа к полному набору социальных, медицинских и юридических услуг с целью обеспечить их полное выздоровление и реинтеграцию в жизнь общества, в том числе путем предоставления доступа к психосоциальной помощи и услугам по реабилитации, и с учетом важности того, чтобы все женщины и девочки жили свободными от насилия, в частности не подвергались гендерно мотивированным убийствам, включая фемцид, и вредным видам практики, включая детские, ранние и принудительные браки и калечащие операции на женских половых органах, равно как и важности устранения структурных и глубинных причин насилия в отношении женщин и девочек посредством повышения действенности превентивных мер, проведения соответствующих исследований и активизации деятельности по координации, мониторингу и оценке посредством, помимо прочего, поощрения информационно-просветительской деятельности;

с) разработки и осуществления национальной политики и правовых рамок, поощряющих и защищающих полномасштабную реализацию сельскими женщинами и девочками прав человека и основных свобод, и создания обстановки нетерпимости по отношению к нарушениям их прав, включая бытовое насилие, сексуальное насилие, гендерное насилие и дискриминацию, в том числе множественные и пересекающиеся формы дискриминации;

т) поощрения создания безопасных общественных мест для сельских женщин и девочек и повышения их безопасности и защищенности, в том числе в системах общественного транспорта и на объектах инфраструктуры, предотвращения и искоренения насилия и домогательств в отношении женщин по пути на работу и обратно и защиты женщин и девочек от физических угроз или нападений, в том числе от сексуального насилия, когда они ходят за водой и топливом для своих домашних хозяйств или используют санузлы за пределами своих жилищ либо практикуют открытую дефекацию;

и) обеспечения учета прав пожилых женщин в сельских районах в части их равного доступа к основным социальным услугам, принятия соответствующих мер по социальной защите и/или социальному обеспечению, предоставления им равного доступа к экономическим ресурсам и распоряжению ими и расширения их прав и возможностей путем обеспечения им доступа к финансовым услугам и инфраструктуре с особым упором на оказание поддержки пожилым женщинам, включая женщин коренных народов, которые зачастую имеют доступ к весьма скудному набору ресурсов и часто находятся в более уязвимом положении;

v) должной оценки и поддержки чрезвычайно важных роли и участия сельских женщин, включая проживающих в сельских районах представительниц коренного населения, в сохранении и использовании на устойчивой основе традиционных сельскохозяйственных культур и биоразнообразия в интересах нынешнего и будущих поколений в качестве существенного вклада в дело обеспечения продовольственной безопасности и улучшения питания с учетом того, что женщины в сельских районах в несоразмерно большей степени затронуты утратой биоразнообразия и деградацией земель, в связи с чем их следует привлекать к конструктивному участию в усилиях, направленных на решение этих вопросов;

w) поощрения прав сельских женщин и девочек, являющихся инвалидами, в том числе посредством обеспечения им равного доступа к производительной занятости и достойной работе, экономическим и финансовым ресурсам, а также к инфраструктуре и услугам, учитывающим потребности инвалидов, в частности в сферах здравоохранения и образования, а также путем обеспечения всемерного учета их приоритетов и потребностей при разработке политики и программ, в том числе за счет их участия в процессах принятия решений;

x) содействия расширению экономических прав и возможностей сельских женщин путем реализации их права на труд и трудовых прав, развития их потенциала и навыков управления предприятиями и кооперативами, облегчения их перехода в формальный сектор, обеспечения их финансовой и цифровой интеграции и предоставления им равного доступа к природным ресурсам, экономическим и производственным ресурсам, в том числе доступа к земле, ее использованию, владению ею и контролю над ней, включая различные виды землевладения, собственности и соответствующих новых технологий, а также права наследования, посредством разработки конкретных программ оказания помощи и консультативных услуг в целях содействия повышению экономической грамотности сельских женщин в банковском деле и в сфере современных торговых и финансовых процедур, включая финансовую грамотность и защиту потребителей, и предоставления доступных микрокредитов и других финансовых и предпринимательских услуг большему числу женщин в сельских районах, в частности женщинам, возглавляющим домашние хозяйства, для расширения их экономических прав и возможностей;

y) оказания поддержки женщинам-предпринимателям и женщинам из числа малоземельных фермеров, включая женщин, занятых в натуральном хозяйстве, путем дальнейшего предоставления государственных инвестиций и поощрения частных инвестиций на благо сельских женщин, с тем чтобы устранить гендерный разрыв в сельском хозяйстве, а также посредством расширения их доступа к службам распространения знаний и финансовым услугам, сельскохозяйственным средствам производства, земле, воде, санитарным услугам и орошению, рынкам и инновационным технологиям;

z) мобилизации ресурсов, в том числе на национальном уровне и по линии официальной помощи в целях развития, для предоставления женщинам более широкого доступа к существующим сберегательным и кредитным программам, а также целевым программам, обеспечивающим женщинам возможность получения капитала, знаний и инструментария, необходимых для укрепления их экономического потенциала;

aa) содействия улучшению и обеспечению равного доступа сельских женщин к достойной работе в сельскохозяйственном и несельскохозяйственном секторах, поддержки и расширения возможностей на малых и средних предприятиях, стабильных общественных предприятиях и в кооперативах, а также улучшения условий работы;

bb) инвестирования средств в инфраструктуру и время- и трудосберегающие технологии, особенно в сельской местности, в том числе технологии в сферах устойчивой энергетики, снабжения безопасной питьевой водой и санитарии и информационно-коммуникационные технологии, позволяющие улучшить положение женщин и девочек за счет уменьшения бремени их работы по дому и тем самым обеспечить девочкам возможность посещать школу, а женщинам — заниматься индивидуальной трудовой деятельностью или работать по найму;

cc) принятия надлежащих мер для повышения осведомленности сельских женщин и девочек о рисках, связанных с торговлей людьми, в том числе о

факторах, в силу которых сельские женщины и девочки могут оказаться жертвами торговли, и искоренения спроса, поощряющего все формы эксплуатации в их отношении, включая сексуальную эксплуатацию и принудительный труд;

dd) поддержки приносящих доход видов занятости сельских женщин в несельскохозяйственных секторах, в том числе в неформальном секторе, включая меры по улучшению условий труда, расширению доступа к производственным ресурсам, инвестированию средств в соответствующую инфраструктуру, общественные услуги и время- и трудосберегающие технологии, поощрению оплачиваемой занятости сельских женщин в формальном секторе экономики, а также устранению структурных и глубинных причин тяжелых условий жизни сельских женщин;

ee) принятия мер в целях развития навыков сельских женщин и укрепления потенциала их предприятий и кооперативов, а также разработки или формирования и проведения в жизнь политики в области закупок и мер, позволяющих сельским женщинам и их предприятиям и кооперативам использовать преимущества закупочной деятельности по линии государственного и частного секторов, с учетом того, что поощрение деятельности предприятий и кооперативов сельских женщин может на устойчивой основе способствовать расширению их экономических прав и возможностей;

ff) содействия осуществлению программ и предоставлению услуг, направленных на то, чтобы обеспечить женщинам и мужчинам в сельских районах возможность совмещать свои трудовые и семейные обязанности и побудить мужчин на протяжении всей жизни в равной мере делить с женщинами и девочками обязанности, связанные с работой по дому, уходом за детьми и другими видами ухода;

gg) разработки и принятия стратегий в целях уменьшения степени уязвимости женщин и девочек к экологическим факторам, в том числе учитывающих гендерные аспекты стратегий в области смягчения последствий изменения климата и адаптации к нему, с тем чтобы увеличить способность женщин и девочек противостоять неблагоприятным последствиям изменения климата и адаптироваться к ним, посредством, в частности, содействия улучшению их здоровья и благосостояния, а также обеспечению доступа к стабильным источникам средств к существованию и выделения достаточных ресурсов для обеспечения всестороннего участия женщин в процессе принятия решений по экологическим вопросам на всех уровнях, в том числе по стратегиям и политике, связанным с последствиями изменения климата для жизни сельских женщин и девочек, такими как опустынивание, обезлесение, песчаные и пыльные бури, стихийные бедствия, постоянные засухи, экстремальные погодные явления, повышение уровня моря, береговая эрозия, закисление океана и утрата биоразнообразия, а также посредством обеспечения учета их конкретных потребностей при оказании гуманитарной помощи в случае стихийных бедствий, при планировании, реализации, осуществлении и мониторинге стратегий снижения риска бедствий, в частности при планировании городской и сельской инфраструктуры и землепользования и планировании расселения и переселения в период после стихийных бедствий, и в контексте устойчивого освоения природных ресурсов;

hh) укрепления способности сельских женщин и девочек, в частности женщин, являющихся мелкими фермерами, противостоять изменению климата и ухудшению состояния окружающей среды (в частности, обезлесению, опустыниванию и утрате биологического разнообразия в сельском хозяйстве), в том числе путем поощрения надлежащего использования соответствующих традиционных, выработанных коренными народами и современных технологических

методов и знаний и расширения доступа к службам распространения знаний, информации и профессиональной подготовке;

ii) рассмотрения вопроса о принятии, при необходимости, национального законодательства для сохранения в местах проживания коренного населения и местных общинах знаний, новаторских идей и практики женщин в областях народной медицины, биологического разнообразия и местных технологий;

jj) принятия мер для решения проблемы недостатка качественных, доступных, актуальных и достоверных дезагрегированных по признакам пола и возраста данных и статистической информации по инвалидности в целях содействия оценке достигнутого прогресса и обеспечения того, чтобы никто не был забыт, в том числе за счет активизации усилий по учету в официальной статистике данных о неоплачиваемой работе женщин и созданию систематизированной базы данных сопоставительных исследований о положении сельских женщин, которая будет использоваться при принятии решений по вопросам политики и программ;

kk) наращивания потенциала национальных статистических органов и других соответствующих правительственных учреждений в части сбора, анализа и распространения дезагрегированных по признакам пола и возраста данных и гендерной статистики, в частности о затратах времени, неоплачиваемой работе, имущественных правах на землю, энерго- и водопользовании и доступе к санитарным услугам, в целях поддержки политики и мер, призванных улучшить положение сельских женщин и девочек, а также обеспечения контроля и отслеживания хода реализации политики и мер в этой области;

ll) обеспечения всеобщей регистрации рождений, в том числе в сельских районах, и своевременной регистрации всех браков, заключенных между лицами, проживающими в сельских районах, в том числе путем устранения физических, административных, процедурных и любых иных барьеров, препятствующих доступу к регистрации, а также путем создания механизмов для регистрации традиционных и религиозных браков, если такие механизмы отсутствуют, с учетом огромного значения регистрации рождений для реализации прав таких лиц;

mm) разработки, пересмотра и осуществления законов, призванных обеспечить сельским женщинам полноценные и равные права собственности на землю и иное имущество и их аренды, в том числе посредством реализации равных прав на экономические и производственные ресурсы и предоставления доступа к базовым услугам, владению и распоряжению землей и другими формами собственности, наследуемому имуществу, природным ресурсам, соответствующим новым технологиям и финансовым услугам, включая банковские услуги и микрофинансирование, а также посредством проведения административных реформ и принятия всех необходимых мер в целях предоставления женщинам равного с мужчинами права на получение кредитов, капитала, финансирования, надлежащих технологий и прохождения профессиональной подготовки, расширения доступа к рынкам и информации и обеспечения им равного доступа к системе правосудия и правовой поддержке;

nn) реализации надлежащих мер в интересах принятия или разработки законодательства и политики, предоставляющих сельским женщинам доступ к земле и обеспечивающих поддержку женских кооперативов и сельскохозяйственных программ, в том числе в сфере натурального сельского хозяйства, с тем чтобы способствовать осуществлению программ школьного питания в качестве одного из факторов, препятствующих прекращению детьми, особенно девочками, учебы в школе, принимая во внимание, что школьное питание и

продовольственные пайки для питания на дому помогают привлечь детей на учебу в школу и не допускать их выбытия, и учитывая, что школьное питание является одним из стимулов к более активному зачислению детей в школы и повышению посещаемости, особенно применительно к девочкам;

oo) поддержки учитывающей гендерные аспекты системы образования, в частности путем внедрения подходов, позволяющих привлекать и удерживать женщин в качестве учащихся и преподавателей и обеспечивающих учет конкретных потребностей сельских женщин и девочек в целях искоренения затрагивающих их гендерных стереотипов и дискриминационных тенденций, в том числе на основе организуемого в общинах диалога с участием женщин и мужчин, а также девочек и мальчиков;

pp) ликвидации гендерного неравенства при реализации права на образование и обеспечения сельским женщинам и девочкам полноценных и равных возможностей в плане получения и завершения качественного инклюзивного образования (начального, среднего и высшего, включая профессионально-техническое образование), а также образования детей в раннем возрасте, обеспечения женщинам и девочкам в сельской местности возможностей обучения на протяжении всей жизни и ликвидации неграмотности среди женщин, в том числе путем ликвидации дискриминационной политики отстранения беременных и замужних девочек от учебы в школах, повышения качества подготовки преподавателей, набора и удержания учителей, особенно женщин, в сельских районах, где они недостаточно представлены, а также путем создания образовательных учреждений, в которых обеспечивается учет гендерных факторов и сформирована безопасная, свободная от насилия, инклюзивная и эффективная среда обучения для всех и которые содействуют эффективному переходу от этапа получения образования или периода безработицы к достойной работе;

qq) содействия реализации образовательных, учебных и соответствующих информационных программ для сельских и занимающихся сельским хозяйством женщин с использованием недорогостоящих и надлежащих технологий и средств массовой информации, а также принятия конкретных мер для повышения квалификации и производительности труда сельских женщин и расширения их возможностей трудоустройства за счет получения технического, сельскохозяйственного и профессионально-технического образования и прохождения надлежащей подготовки;

3. *рекомендует* государствам-членам, структурам Организации Объединенных Наций и всем соответствующим заинтересованным сторонам содействовать доступу сельских домашних хозяйств, возглавляемых женщинами, к социальной защите;

4. *рекомендует* государствам-членам, надлежащим структурам Организации Объединенных Наций и всем соответствующим заинтересованным сторонам содействовать полноценному и равноправному участию сельских женщин, включая женщин, принадлежащих к коренным народам, а также женщин, занимающихся фермерством и рыболовством и выполняющих сельскохозяйственные работы, в устойчивом развитии сельского хозяйства и сельских районов;

5. *просит* соответствующие организации и органы системы Организации Объединенных Наций, в частности те из них, которые занимаются вопросами развития, уделять внимание и оказывать содействие расширению прав и возможностей сельских женщин и учитывать их особые потребности в своих программах и стратегиях;

6. *подчеркивает* необходимость выявления передовой практики в целях обеспечения сельским женщинам доступа к сфере информационно-

коммуникационных технологий и их полномасштабного и равноправного участия в осуществляемой в этой сфере деятельности, учета приоритетов и потребностей сельских женщин и девочек как активных пользователей информации и обеспечения их участия в разработке и осуществлении глобальных, региональных и национальных стратегий в области информационно-коммуникационных технологий с принятием соответствующих просветительских мер в целях искоренения гендерных стереотипов относительно женщин в сфере технологий;

7. *рекомендует* государствам-членам расширять безопасное, доступное и инклюзивное подключение к цифровым технологиям в сельских районах, чтобы, в частности, способствовать доступу сельских женщин и девочек к цифровым услугам в таких сферах, как здравоохранение, образование, социальное обеспечение, государственное управление, и в других соответствующих областях, обеспечивая наличие доступных решений и вариантов, позволяющих избежать негативных последствий, которые могут иметь цифровые технологии, и устранить цифровой разрыв, в том числе цифровой разрыв между сельской местностью и городами, между молодежью и пожилыми людьми, а также гендерный цифровой разрыв;

8. *рекомендует также* государствам-членам принять к сведению заключительные замечания и рекомендации Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин и Комитета по экономическим, социальным и культурным правам, касающиеся представленных ими этим комитетам докладов, при формировании политики и составлении программ, нацеленных на улучшение положения сельских женщин, включая те из них, которые будут разрабатываться и осуществляться в сотрудничестве с соответствующими международными организациями;

9. *предлагает* правительствам содействовать расширению экономических прав и возможностей сельских женщин, в том числе посредством обучения их навыкам предпринимательской деятельности, и принять стратегии устойчивого к изменению климата развития сельских районов и сельскохозяйственного производства с учетом гендерного фактора, включая бюджетные рамки и соответствующие меры оценки, а также обеспечивать систематический учет потребностей и приоритетов сельских женщин и девочек и возможность внесения ими эффективного вклада в сокращение масштабов нищеты, искоренение голода и обеспечение продовольственной безопасности и улучшение питания;

10. *предлагает* правительствам, соответствующим международным организациям, специализированным учреждениям и организациям гражданского общества продолжать ежегодно отмечать 15 октября Международный день сельских женщин, провозглашенный Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 62/136;

11. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее восьмидесятой сессии доклад об улучшении положения женщин и девочек в сельских районах.

**Проект резолюции III
Последующая деятельность в связи с четвертой Всемирной
конференцией по положению женщин и полное осуществление
Пекинской декларации и Платформы действий и решений
двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции по этому вопросу, включая резолюцию 76/142 от 16 декабря 2021 года, и ссылаясь также на раздел резолюции 64/289 от 2 июля 2010 года, озаглавленный «Укрепление институциональных механизмов для обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин»,

будучи глубоко убеждена в том, что Пекинская декларация и Платформа действий¹ и решения двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»² являются важным вкладом в дело достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и должны быть эффективно реализованы на практике всеми государствами, системой Организации Объединенных Наций и другими соответствующими организациями,

подтверждая обязательства в отношении обеспечения гендерного равенства и улучшения положения женщин, взятые в рамках Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года³ и на крупных встречах на высшем уровне, конференциях и специальных сессиях Организации Объединенных Наций, и подтверждая также, что их полное, эффективное и ускоренное осуществление является залогом достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития, особенно с учетом того, что к настоящему времени, по прошествии половины срока, отведенного на осуществление Повестки дня на период до 2030 года, мировое сообщество не смогло добиться обеспечения гендерного равенства,

с удовлетворением отмечая Политическую декларацию, принятую на политическом форуме высокого уровня по устойчивому развитию (ПФВУ) под эгидой Генеральной Ассамблеи в сентябре 2023 года⁴, в которой подтверждается, что Повестка дня на период до 2030 года носит универсальный характер и что сформулированные в ней цели и задачи предусматривают реализацию прав человека для всех и обеспечение гендерного равенства и расширение прав и возможностей всех женщин и девочек,

подтверждая обязательства в отношении обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, сформулированные в Дохинской декларации о финансировании развития: итоговом документе Международной конференции по последующей деятельности в области финансирования развития для обзора хода осуществления Монтеррейского консенсуса⁵ и Аддис-

¹ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), гл. I, резолюция I, приложения I и II.

² Резолюция S-23/2, приложение, и резолюция S-23/3, приложение.

³ Резолюция 70/1.

⁴ Резолюция 78/1, приложение.

⁵ Резолюция 63/239, приложение.

Абебской программе действий третьей Международной конференции по финансированию развития⁶,

ссылаясь на свою резолюцию [75/233](#) от 21 декабря 2020 года о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций, в которой она призвала все структуры системы развития Организации Объединенных Наций продолжать содействовать достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек посредством более широкого и оперативного учета гендерной проблематики на основе полной реализации Общесистемного плана действий Организации Объединенных Наций по обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин, разработанного под руководством Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины»),

подтверждая Декларацию о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом⁷ и Политическую декларацию под названием «ВИЧ и СПИД: искоренение неравенства и становление на путь, позволяющий искоренить СПИД к 2030 году», которая была принята на пленарном заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи по ВИЧ/СПИДу, состоявшемся 8–10 июня 2021 года в Нью-Йорке⁸, и в которой, среди прочего, затронут вопрос об осуществлении преобразовательных мер по борьбе со СПИДом для содействия обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек, и подтверждая также политическую декларацию об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми, которая была принята на заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи, состоявшемся 27 и 28 сентября 2017 года в Нью-Йорке⁹,

с удовлетворением отмечая политическую декларацию заседания высокого уровня по вопросу о всеобщем охвате услугами здравоохранения под названием «Всеобщий охват услугами здравоохранения: расширение масштабов наших целей в области обеспечения здоровья и благополучия в мире в период после окончания пандемии COVID-19», состоявшегося 21 сентября 2023 года¹⁰, в которой признается, что всеобщий охват услугами здравоохранения имеет первостепенное значение, в частности, для обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек,

приветствуя достигнутый прогресс в обеспечении гендерного равенства и расширении прав и возможностей женщин, но подчеркивая, что в деле осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии сохраняются проблемы и препятствия,

с удовлетворением отмечая, что в 2025 году исполнится тридцать лет со дня проведения четвертой Всемирной конференции по положению женщин и принятия Пекинской декларации и Платформы действий, с удовлетворением отмечая также в этой связи проводимые правительствами обзорные мероприятия и отмечая вклад всех других соответствующих заинтересованных сторон в проведение этих обзорных мероприятий,

ссылаясь на резолюции Совета Безопасности [1325 \(2000\)](#) от 31 октября 2000 года, [1820 \(2008\)](#) от 19 июня 2008 года, [1888 \(2009\)](#) от 30 сентября

⁶ Резолюция [69/313](#), приложение.

⁷ Резолюция [S-26/2](#), приложение.

⁸ Резолюция [75/284](#), приложение.

⁹ Резолюция [72/1](#).

¹⁰ Резолюция [78/4](#), приложение.

2009 года, [1889 \(2009\)](#) от 5 октября 2009 года, [1960 \(2010\)](#) от 16 декабря 2010 года, [2106 \(2013\)](#) от 24 июня 2013 года, [2122 \(2013\)](#) от 18 октября 2013 года, [2242 \(2015\)](#) от 13 октября 2015 года, [2467 \(2019\)](#) от 23 апреля 2019 года и 2493 от 29 октября 2019 года о женщинах и мире и безопасности и резолюции [1882 \(2009\)](#) от 4 августа 2009 года, [2225 \(2015\)](#) от 18 июня 2015 года и [2427 \(2018\)](#) от 9 июля 2018 года о детях и вооруженных конфликтах,

подтверждая важную роль женщин в деле предотвращения и урегулирования конфликтов и в усилиях по миростроительству, подчеркивая необходимость их всестороннего, равноправного и конструктивного участия в соответствующих усилиях, в том числе на директивном уровне, и отмечая в этой связи, что в 2025 году исполняется двадцать пять лет со дня принятия резолюции [1325 \(2000\)](#) Совета Безопасности о женщинах и мире и безопасности,

напоминая о Встрече глобальных лидеров на тему «Гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин: готовность к действиям», состоявшейся 27 сентября 2015 года в Нью-Йорке, и об обещаниях и обязательствах в отношении обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек, данных и взятых на себя на этой встрече правительствами,

ссылаясь на резолюцию [2023/11](#) Экономического и Социального Совета от 7 июня 2023 года под названием «Всесторонний учет гендерной проблематики во всех стратегиях и программах в системе Организации Объединенных Наций», в которой подтверждается, что всесторонний учет гендерной проблематики является одной из важнейших стратегий в деле полного, эффективного и ускоренного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий,

отмечая учреждение Группы высокого уровня Генерального секретаря по расширению экономических прав и возможностей женщин,

учитывая, что ответственность за осуществление Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии лежит в первую очередь на государствах и что их практическая реализация требует более активных усилий, и вновь заявляя о том, что принципиальное значение для их полного, эффективного и ускоренного осуществления имеет развитие международного сотрудничества,

учитывая также главную роль Комиссии по положению женщин в последующей деятельности в связи с Пекинской декларацией и Платформой действий, на которых основывается работа Комиссии, и подчеркивая решающее значение принятия во внимание и интеграции вопросов гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек в рамках всех проводимых на национальном, региональном и глобальном уровнях обзоров хода осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, а также обеспечения взаимодополняемости последующей деятельности в связи с Пекинской платформой действий и осуществляемой с учетом гендерных аспектов последующей деятельности в связи с Повесткой дня на период до 2030 года,

с удовлетворением отмечая работу Комиссии по положению женщин по обзору хода осуществления Пекинской декларации и Платформы действий, с признательностью принимая к сведению все ее согласованные выводы и отмечая необходимость их реализации,

напоминая о проведении в 2020 году шестьдесят четвертой сессии Комиссии по положению женщин, на которой Комиссия провела обзор и оценку хода осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи,

напоминая также о проведении 1 октября 2020 года в Нью-Йорке заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи по случаю двадцать пятой годовщины четвертой Всемирной конференции по положению женщин, участники которого продемонстрировали приверженность полному и ускоренному осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий и итоговых документов, принятых по итогам обзоров ее осуществления,

с удовлетворением отмечая Политическую декларацию по случаю двадцать пятой годовщины четвертой Всемирной конференции по положению женщин¹¹,

выражая благодарность председателям Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят шестой и семьдесят седьмой сессиях за созыв Консультативного совета по гендерному равенству и Платформы Генеральной Ассамблеи для женщин-лидеров и призывая государства-члены к более активному участию в этой инициативе,

с удовлетворением отмечая усилия по расширению прав и возможностей женщин и девочек и принимая к сведению все международные, региональные и национальные инициативы, такие как Форум по вопросам равенства поколений, который был создан Структурой «ООН-женщины» под совместным председательством Мексики и Франции в партнерстве с гражданским обществом,

с удовлетворением отмечая также укрепление потенциала Структуры «ООН-женщины» и накопленный ею опыт в осуществлении своего мандата,

выражая признательность Структуре «ООН-женщины» за неизменное оказание поддержки межправительственным процессам, в том числе в отношении взаимосвязи между устойчивым развитием, финансированием развития, миграцией, изменением климата и достижением гендерного равенства и расширением прав и возможностей женщин и девочек,

ссылаясь на свою резолюцию 64/289, в которой она постановила, что ресурсы, необходимые для обслуживания межправительственных процессов нормотворчества, должны выделяться из регулярного бюджета,

принимая к сведению работу, проводимую Целевым фондом Организации Объединенных Наций в поддержку действий по искоренению насилия в отношении женщин,

учитывая, что участие и вклад гражданского общества, в частности женских групп и организаций и других неправительственных организаций, имеют большое значение для успешного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии, а также для осуществления Повестки дня на период до 2030 года с учетом гендерных аспектов,

подтверждая, что всесторонний учет гендерной проблематики является всемирно признанной стратегией содействия расширению прав и возможностей женщин и обеспечения гендерного равенства посредством преобразования структур неравенства, что актуально для всех вопросов, рассматриваемых ее главными комитетами и вспомогательными органами, в том числе в резолюциях, которые касаются вопросов, выходящих за рамки социальной, гуманитарной, культурной, экономической и финансовой проблематики,

¹¹ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2020 год, Дополнение № 7 (E/2020/27)*, гл. I, разд. С, резолюция 59/1, приложение.

подтверждая также обязательство активно содействовать обеспечению всестороннего учета гендерной проблематики при разработке, осуществлении, мониторинге и оценке политики и программ во всех политических, экономических и социальных сферах, а также обязательство расширять возможности системы Организации Объединенных Наций в плане обеспечения гендерного равенства,

принимая во внимание проблемы и препятствия в работе, нацеленной на изменение дискриминационных взглядов и гендерных стереотипов, которые закрепляют дискриминацию в отношении женщин и девочек и стереотипные представления о роли девочек и мальчиков и женщин и мужчин, и подчеркивая, что в деле осуществления международных стандартов и норм в отношении устранения неравенства между женщинами и мужчинами сохраняются проблемы и препятствия,

учитывая важность всестороннего вовлечения мужчин и мальчиков в качестве участников и бенефициаров в процесс достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек и в качестве союзников в деле ликвидации всех форм дискриминации и насилия в отношении женщин и девочек, а также в процесс обеспечения полного, эффективного и ускоренного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и осуществления Повестки дня на период до 2030 года с учетом гендерных аспектов,

признавая, что пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) является одной из величайших общемировых проблем, и с глубокой обеспокоенностью отмечая ее негативные последствия, в частности, для гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек, а также выражая озабоченность в связи с продолжающимся возникновением и повторным возникновением чрезвычайных ситуаций в области здравоохранения и заболеваний с эпидемическим потенциалом, которые в непропорционально большей степени затрагивают женщин и девочек,

выражая серьезную обеспокоенность по поводу того, что неотложная цель обеспечения равной представленности мужчин и женщин в системе Организации Объединенных Наций, особенно на более высоких классах должностей категории специалистов и в местах службы за пределами Центральные учреждений, при полном соблюдении принципа справедливого географического распределения в соответствии с пунктом 3 статьи 101 Устава Организации Объединенных Наций по-прежнему не достигнута, что уровень представленности женщин на более высоких классах должностей категории специалистов неуклонно снижается, а наибольший разрыв наблюдается в местах службы за пределами Центральные учреждений, в том числе в миротворческих операциях, где ситуация меняется крайне медленно, о чем говорится в докладе Генерального секретаря об улучшении положения женщин в системе Организации Объединенных Наций¹²,

с удовлетворением принимая к сведению работу, проделанную Структурой «ООН-женщины» и Программой развития Организации Объединенных Наций по совершенствованию общесистемной информационной панели Организации Объединенных Наций по гендерному паритету для улучшения общесистемного мониторинга и сбора данных путем обеспечения доступности самых свежих имеющихся данных в поддержку реализации общесистемной стратегии Генерального секретаря по достижению гендерного паритета,

¹² A/78/206.

с удовлетворением отмечая открытие общесистемного информационного центра Организации Объединенных Наций по борьбе с сексуальными домогательствами, который представляет собой хранилище ресурсов, информации о передовом опыте и инструментов, касающихся усилий системы Организации Объединенных Наций по предотвращению и пресечению сексуальных домогательств,

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря о принятых мерах и достигнутом прогрессе в рамках последующей деятельности по осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи¹³ и доклад Генерального секретаря об улучшении положения женщин в системе Организации Объединенных Наций;

2. подтверждает Пекинскую декларацию и Платформу действий, принятые на четвертой Всемирной конференции по положению женщин, и решения двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, подтверждает также Политическую декларацию по случаю двадцать пятой годовщины четвертой Всемирной конференции по положению женщин, принятую Комиссией по положению женщин на ее шестьдесят четвертой сессии, и заявляет о своей приверженности их полному, эффективному и ускоренному осуществлению;

3. подтверждает также первостепенную и важнейшую роль Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета, а также катализирующую роль Комиссии по положению женщин в содействии обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек на основе полного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии и в содействии обеспечению всестороннего учета гендерной проблематики в системе Организации Объединенных Наций и соответствующего мониторинга и рекомендует Комиссии способствовать осуществлению последующей деятельности в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в целях активизации усилий, направленных на обеспечение гендерного равенства и расширение прав и возможностей всех женщин и девочек, а также осуществление женщинами и девочками всех своих прав человека;

4. призывает правительства и все другие заинтересованные стороны систематически обеспечивать всесторонний учет гендерной проблематики в процессе осуществления Повестки дня на период до 2030 года, с тем чтобы, в частности, способствовать полному, результативному и ускоренному осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий, и в этой связи подчеркивает важность обеспечения взаимодополняемости последующей деятельности в связи с Пекинской декларацией и Платформой действий и последующей деятельности в связи с Повесткой дня на период до 2030 года с учетом гендерных аспектов;

5. вновь заявляет о том, что полное, эффективное и ускоренное осуществление Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии имеет принципиальное значение для достижения целей в области устойчивого развития;

6. отмечает, что Генеральная Ассамблея в своем решении 77/568 от 1 сентября 2023 года постановила учесть вопрос о достижении гендерного равенства и расширении прав и возможностей всех женщин и девочек в соответствующих главах Пакта во имя будущего;

¹³ A/78/216.

7. *признает*, что осуществление Пекинской декларации и Платформы действий и выполнение обязательств государств-участников по Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин¹⁴ подкрепляют друг друга в деле достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, и в этой связи приветствует вклад Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин в дело содействия осуществлению Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии;

8. *призывает* государства-участники полностью выполнять свои обязательства по Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и Факультативному протоколу к ней¹⁵ и принимать во внимание заключительные замечания, а также общие рекомендации Комитета, настоятельно призывает государства-участники рассматривать вопрос об ограничении сферы охвата любых оговорок, которые они делают к Конвенции, формулировать любые оговорки как можно более точно и узко и регулярно анализировать такие оговорки на предмет их снятия, с тем чтобы ни одна из оговорок не противоречила предмету и цели Конвенции, настоятельно призывает все государства-члены, которые еще не ратифицировали Конвенцию или не присоединились к ней, рассмотреть вопрос о том, чтобы сделать это, и призывает те государства-члены, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о подписании и ратификации Факультативного протокола или присоединении к нему;

9. *подтверждает*, что государства обязаны проявлять должную осмотрительность в целях предотвращения любых форм насилия в отношении женщин и девочек и борьбы с ним, обеспечения защиты потерпевших, проведения расследований и привлечения к ответственности и наказания лиц, виновных в совершении актов насилия в отношении женщин и девочек, и что неисполнение этого обязательства нарушает, ослабляет или сводит на нет возможность женщин и девочек пользоваться своими правами человека и основными свободами, призывает правительства разрабатывать и осуществлять законы и стратегии, направленные на ликвидацию насилия в отношении женщин и девочек, рекомендует мужчинам и мальчикам принимать активное участие в предотвращении и ликвидации всех форм насилия и поддерживает их в этом, призывает содействовать лучшему пониманию мужчинами и мальчиками того, каким образом насилие сказывается на девочках, мальчиках, женщинах и мужчинах и подрывает гендерное равенство, рекомендует всем сторонам открыто выступать против любых форм насилия в отношении женщин и в этой связи рекомендует государствам-членам и далее поддерживать проводимую в настоящее время кампанию Генерального секретаря «Сообща покончим с насилием в отношении женщин» (“UNiTE to End Violence against Women”) и созданную в ее рамках платформу для мобилизации общественности и проведения информационно-пропагандистской работы «Сделаем мир оранжевым: покончим с насилием в отношении женщин» (“Orange the World: End Violence against Women”) и кампанию Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») под лозунгом «Он за нее» (“HeforShe”), а также поддерживать добровольный договор Генерального секретаря о предотвращении сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств и борьбе с ними;

10. *вновь указывает* на значимость и ценность мандата Структуры «ООН-женщины» и приветствует ведущую роль Структуры в деле отстаивания позиций женщин и девочек на всех уровнях и ее усилия, направленные на оказание поддержки межправительственным процессам, с тем чтобы они всемерно

¹⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1249, No. 20378.

¹⁵ *Ibid.*, vol. 2131, No. 20378.

способствовали достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин и девочек и осуществлению их прав человека;

11. *с обеспокоенностью отмечает*, что Структура «ООН-женщины» по-прежнему полагается на добровольные взносы, чтобы иметь возможность обеспечивать предусмотренное ее мандатом обслуживание межправительственных процессов нормотворчества, и в этой связи особо отмечает необходимость полного осуществления резолюции 64/289;

12. *подтверждает* важную роль Структуры «ООН-женщины» в обеспечении руководства, координации и поощрения подотчетности в работе системы Организации Объединенных Наций, связанной с обеспечением гендерного равенства и расширением прав и возможностей женщин;

13. *с признательностью отмечает* важную и активную работу Структуры «ООН-женщины» по повышению эффективности и согласованности процесса обеспечения всестороннего учета гендерной проблематики в рамках всей системы Организации Объединенных Наций и призывает Структуру «ООН-женщины» содействовать обеспечению всестороннего учета гендерной проблематики в рамках всей системы Организации Объединенных Наций в качестве составной части ее работы и ее усилий по ускорению принятия мер в рамках всей системы Организации Объединенных Наций;

14. *с удовлетворением отмечает* приверженность Структуры «ООН-женщины» делу оказания поддержки государствам-членам в их усилиях по разработке и укреплению норм, политики и стандартов, касающихся гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, а также учету гендерных аспектов в секторальной политике и нормативных рамках в соответствии с ее мандатом, рекомендует Структуре и далее пропагандировать необходимость всестороннего учета и актуализации гендерной проблематики в работе межправительственных органов и процессов, повышать информированность о связанных с этим возможностях и предоставлять данные по результатам анализа стратегий, а также знания, фактические материалы и информацию для содействия межправительственным обсуждениям в порядке оказания по просьбе государств-членов технической помощи в актуализации гендерной проблематики в резолюциях и других итоговых документах;

15. *учитывает* необходимость дальнейшего укрепления потенциала Структуры «ООН-женщины», требующегося для полноценного выполнения ею функции поддержки по нормативным вопросам;

16. *учитывает также* важную роль Структуры «ООН-женщины» в содействии обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек и центральную роль, которую она играет в оказании поддержки государствам-членам, координировании действий системы Организации Объединенных Наций и мобилизации гражданского общества, частного сектора и других соответствующих заинтересованных сторон на всех уровнях в интересах содействия осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий, и призывает Структуру «ООН-женщины» и систему Организации Объединенных Наций продолжать в рамках выполнения их соответствующих мандатов содействовать полному, эффективному и ускоренному осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий на международном, региональном, национальном и местном уровнях, в том числе путем систематического обеспечения всестороннего учета гендерной проблематики, мобилизации ресурсов для достижения положительных результатов и отслеживания прогресса с помощью надлежащих данных и надежных систем подотчетности;

17. *настоятельно призывает* государства-члены увеличить финансирование бюджета Структуры «ООН-женщины» путем внесения, если это возможно в законодательном и бюджетном плане, добровольных взносов в счет основных ресурсов на многолетней основе исходя из соображений предсказуемости, стабильности и долговременности, принимая во внимание, что адекватное финансирование имеет большое значение для обеспечения Структуре «ООН-женщины» возможности осуществлять свой стратегический план оперативно и эффективно и что мобилизация финансовых ресурсов для достижения ее целей по-прежнему остается сложной задачей;

18. *настоятельно призывает также* государства-члены — и, сообразно обстоятельствам, рекомендует заинтересованным сторонам — устранять недостатки и проблемы, принимать конкретные, поддающиеся количественной оценке и ограниченные по срокам меры и добиваться мобилизации достаточного объема финансовых ресурсов в целях полного, эффективного и ускоренного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий в соответствии с обязательствами, принятыми в Политической декларации по случаю двадцать пятой годовщины четвертой Всемирной конференции по положению женщин, в частности путем:

a) ликвидации всех дискриминационных законов и обеспечения того, чтобы законы, стратегии и программы приносили пользу всем женщинам и девочкам и чтобы они в полной мере и эффективно осуществлялись и систематически оценивались для обеспечения их эффективности, с тем чтобы они не создавали и не усиливали неравенство и маргинализацию;

b) ликвидации структурных барьеров, дискриминационных социальных норм и гендерных стереотипов и пропаганды социальных норм и практики, которые позволяют расширять права и возможности всех женщин и девочек и которые способствуют учету их вклада и ликвидации дискриминации и насилия в отношении них, в том числе посредством их сбалансированного и нестереотипного изображения в средствах массовой информации;

c) повышения эффективности и усиления ответственности учреждений на всех уровнях в целях содействия гендерному равенству и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек, а также обеспечения равного доступа к правосудию и государственным услугам;

d) полноценного учета гендерной проблематики в экономическом, социальном и экологическом компонентах устойчивого развития в целях осуществления прав человека всех людей и обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек;

e) полного обеспечения надлежащих финансовых ресурсов под обязательства, касающиеся гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек, за счет мобилизации таких ресурсов из всех источников;

f) повышения ответственности за выполнение обязательств по достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин и девочек;

g) использования технического и новаторского потенциала для улучшения жизни женщин и девочек и преодоления разрыва в развитии и цифрового разрыва, включая гендерный цифровой разрыв, а также для устранения рисков и проблем, возникающих в связи с использованием технологий;

h) восполнения пробелов в данных и фактической информации за счет более регулярного сбора, анализа и использования гендерной статистики, в том

числе путем укрепления национального статистического потенциала, для более эффективного осуществления и оценки стратегий и программ;

i) укрепления международного сотрудничества, включая сотрудничество Север — Юг, Юг — Юг и трехстороннее сотрудничество, а также государственно-частные партнерства, для выполнения обязательств по достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек;

19. *призывает* правительства, а также органы, соответствующие фонды и программы и специализированные учреждения системы Организации Объединенных Наций, в рамках их соответствующих мандатов, другие международные и региональные организации, включая финансовые учреждения, и все соответствующие субъекты гражданского общества, включая неправительственные организации, активизировать и ускорить деятельность по обеспечению полного и эффективного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии, в том числе принять участие в мероприятиях в ознаменование тридцатой годовщины принятия Пекинской декларации и Платформы действий, сообразно обстоятельствам;

20. *постановляет* созвать — в ознаменование тридцатой годовщины четвертой Всемирной конференции по положению женщин и для ускорения процесса достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек — параллельно с общими прениями Генеральной Ассамблеи на ее восьмидесятой сессии однодневное заседание Ассамблеи высокого уровня и в качестве итогового документа этого заседания высокого уровня опубликовать резюме Председателя;

21. *рекомендует* Председателю Генеральной Ассамблеи провести консультации в целях завершения разработки организационных процедур для этого заседания Ассамблеи высокого уровня;

22. *ожидает* проведения в 2025 году шестьдесят девятой сессии Комиссии по положению женщин, на которой Комиссия проведет обзор и оценку хода осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

23. *призывает* все государства-члены брать на себя смелые обязательства, касающиеся гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек;

24. *рекомендует* всем сторонам, включая правительства, систему Организации Объединенных Наций, другие международные организации и гражданское общество, и впредь оказывать поддержку Комиссии по положению женщин в выполнении ее центральной роли в деле реализации Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии и обзоре хода их осуществления и, сообразно обстоятельствам, выполнять рекомендации Комиссии, с удовлетворением отмечает в этой связи продолжающуюся деятельность Комиссии по обмену опытом, извлеченными уроками и передовыми знаниями в решении проблем на пути к обеспечению полного осуществления на национальном и международном уровнях и оценке хода деятельности по приоритетным темам и рекомендует межправительственным органам системы Организации Объединенных Наций в соответствующих случаях учитывать в своей деятельности результаты работы Комиссии;

25. *просит* структуры системы Организации Объединенных Наций систематически и стратегически учитывать результаты работы Комиссии по положению женщин в своей деятельности в рамках своих мандатов и, в частности,

обеспечивать эффективную поддержку усилий государств-членов по достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин и девочек и в этой связи рекомендует Структуре «ООН–женщины» продолжать использовать конкретные ориентированные на результаты механизмы представления докладов и обеспечивать согласованность, последовательность и скоординированность нормативных и оперативных аспектов своей деятельности;

26. *рекомендует* государствам и всем заинтересованным сторонам повысить эффективность усилий по обеспечению всестороннего учета гендерной проблематики во всех секторах и всех областях развития;

27. *вновь призывает* систему Организации Объединенных Наций, включая главные органы, их главные комитеты и вспомогательные органы, чтобы они, действуя через такие форумы, как политический форум высокого уровня по устойчивому развитию, и такие механизмы, как ежегодный обзор на уровне министров и Форум по сотрудничеству в целях развития Экономического и Социального Совета, а также фонды и программы и специализированные учреждения, активизировали усилия по обеспечению всестороннего учета гендерной проблематики во всех рассматриваемых ими вопросах и в рамках их мандатов, а также на всех саммитах, конференциях и специальных сессиях Организации Объединенных Наций и в последующих процессах по их итогам;

28. *призывает* государства обеспечивать, чтобы гендерные аспекты постоянно учитывались в рамках подготовки к межправительственным процессам и в принимаемых по их итогам решениях;

29. *обязуется* активизировать усилия по дальнейшей интеграции гендерной проблематики в работу Генеральной Ассамблеи, в том числе на пленарных заседаниях и совещаниях высокого уровня;

30. *рекомендует* своим главным комитетам и вспомогательным органам, а также Экономическому и Социальному Совету и его функциональным комиссиям, особенно с учетом анализа, содержащегося в докладе Генерального секретаря¹⁶, и сквозного характера вопросов гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, активизировать свои усилия и продолжать добиваться прогресса в обеспечении учета гендерной проблематики в своей работе, в том числе, сообразно обстоятельствам, в своих резолюциях в рамках соответствующих мандатов Генеральной Ассамблеи и всех ее главных комитетов и вспомогательных органов, а также Экономического и Социального Совета и всех его функциональных комиссий, и предлагает бюро в надлежащих случаях поощрять такие усилия;

31. *настоятельно рекомендует* правительствам продолжать поддерживать роль гражданского общества, особенно неправительственных и женских организаций, в обеспечении полного, эффективного и ускоренного осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии, а также в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года с учетом гендерных аспектов и их вклад в эти процессы;

32. *призывает* правительства и систему Организации Объединенных Наций побуждать женские группы и другие неправительственные организации, занимающиеся конкретно вопросами гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, участвовать в межправительственных процессах, в том числе посредством расширения информационно-разъяснительной работы с ними, увеличения их финансирования и укрепления их потенциала;

¹⁶ A/78/216.

33. *призывает* межправительственные органы системы Организации Объединенных Наций систематически обращаться с просьбами об учете гендерных аспектов в докладах Генерального секретаря и других материалах, представляемых для межправительственных процессов;

34. *просит*, чтобы в докладах Генерального секретаря, представляемых Генеральной Ассамблее, Экономическому и Социальному Совету и их вспомогательным органам, учет гендерных аспектов и далее систематически обеспечивался посредством включения в них гендерного анализа, данных в разбивке по полу, возрасту и наличию инвалидности и информации о вкладе женщин и девочек как проводников перемен и воздействии предлагаемых стратегий и программ на положение в плане гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и чтобы в выводах и рекомендациях относительно дальнейших действий отражались различия в положении и потребностях женщин и мужчин и девочек и мальчиков с целью облегчить разработку стратегий с учетом гендерных аспектов, и в этой связи просит Генерального секретаря разъяснить всем заинтересованным сторонам, которые представляют материалы для его докладов, важность отражения в них гендерной проблематики;

35. *рекомендует* государствам-членам, чтобы они при поддержке, в соответствующих случаях, структур Организации Объединенных Наций, включая Структуру «ООН-женщины», международных и региональных организаций и других соответствующих сторон уделяли первостепенное внимание деятельности по укреплению национального потенциала в плане сбора и отслеживания статистических данных, детализированных по полу и возрасту, а также национальных показателей, позволяющих судить о гендерном равенстве и расширении прав и возможностей женщин, на основе многосекторальных инициатив и партнерств;

36. *призывает* все подразделения системы Организации Объединенных Наций и впредь активно содействовать полному, эффективному и ускоренному осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии, обеспечивая, в частности, обязательное наличие специалистов по гендерным вопросам во всех структурах системы Организации Объединенных Наций, а также принимая меры для того, чтобы весь персонал, особенно персонал на местах, проходил обучение и соответствующую последующую подготовку по вопросам ускоренного обеспечения всестороннего учета гендерной проблематики в своей работе, включая методологию, консультирование и поддержку по этим вопросам, и подтверждает необходимость укрепления потенциала системы Организации Объединенных Наций в гендерной области;

37. *выражает признательность* Генеральному секретарю за его неизменную руководящую роль и неустанные усилия в деле создания благоприятной рабочей обстановки и ускорения прогресса в достижении цели обеспечения равной представленности мужчин и женщин на всех уровнях и во всей системе Организации Объединенных Наций, включая цель достижения паритета на самых высоких уровнях к 2021 году и на всех уровнях системы Организации Объединенных Наций к 2028 году, поставленную в его общесистемной стратегии по достижению гендерного паритета;

38. *выражает признательность также* Генеральному секретарю за обращение к структурам Организации Объединенных Наций с просьбой обновлять разработанные ими планы реализации указанной стратегии для достижения цели гендерного паритета и его поддержания и регулярно отслеживать ход их выполнения и в этой связи рекомендует Структуре «ООН-женщины»

продолжать регулярно отчитываться об осуществлении таких планов и прогрессе, достигнутом в деле обеспечения гендерного паритета благодаря этим планам;

39. *просит* Генерального секретаря еще более активизировать усилия для достижения цели обеспечения равной представленности мужчин и женщин на всех уровнях и во всей системе Организации Объединенных Наций, в том числе на местах и в миротворческих миссиях, при полном соблюдении принципа справедливого географического распределения в соответствии с пунктом 3 статьи 101 Устава Организации Объединенных Наций, уделяя особое внимание набору женщин из развивающихся и наименее развитых стран, стран с переходной экономикой и непредставленных или в значительной мере недопредставленных государств-членов, и обеспечить принятие мер, предусматривающих четкие целевые показатели и сроки, включая временные специальные меры, и повышение эффективности осуществления стратегий и мер, связанных с созданием благоприятных рабочих условий, в том числе условий для достижения баланса между работой и личной жизнью, а также обеспечить предупреждение и пресечение всех форм дискриминации, насилия, расизма, преследований, в том числе сексуальных домогательств, и злоупотребления властью на работе, а также сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, с тем чтобы ускорить прогресс и усилить ответственность руководителей и департаментов, в том числе на основе договоров со старшими руководителями и использования систем служебной аттестации, в деле достижения гендерного паритета в кратчайшие возможные сроки;

40. *просит также* структуры Организации Объединенных Наций активизировать усилия по предотвращению, пресечению и искоренению сексуальных домогательств, всесторонне координируя их с работой Целевой группы Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций по борьбе с сексуальными домогательствами в организациях системы Организации Объединенных Наций, применять подход, направленный на защиту интересов пострадавших, во всех случаях неправомерного поведения, повысить эффективность обучения, использовать ресурсы информационного центра по борьбе с сексуальными домогательствами и способствовать внедрению механизмов привлечения к ответственности и проведению анкетирования при увольнении, учитывающего гендерную специфику;

41. *призывает* структуры системы Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с координаторами-резидентами и главами учреждений и миссий значительно активизировать свои усилия в направлении достижения цели обеспечения равной представленности мужчин и женщин во всех географических точках, в том числе на уровне страновых групп Организации Объединенных Наций, в консультации с координаторами по гендерным вопросам, Структурой «ООН-женщины» и другими соответствующими структурами и на основе осуществления всеобъемлющего комплекса мер, в частности мер, предусмотренных в общесистемной стратегии Генерального секретаря по достижению гендерного паритета и в планах конкретных структур по реализации стратегии, а также в рекомендациях, содержащихся в Руководящих принципах по созданию благоприятных условий в системе Организации Объединенных Наций и Руководящих принципах по созданию благоприятных условий на местах, и выделять достаточные финансовые и людские ресурсы для осуществления преобразований в Организации и преодоления выявленных препятствий на пути к обеспечению гендерного баланса, в том числе негативных последствий пандемии COVID-19 для проделанной работы;

42. *просит* структуры Организации Объединенных Наций как на уровне штаб-квартир, так и за их пределами, в частности на уровне страновых групп Организации Объединенных Наций, продолжать назначать координаторов по гендерным вопросам для содействия усилиям, прилагаемым для достижения гендерного паритета при руководящей и координирующей роли Структуры «ООН-женщины»;

43. *настоятельно рекомендует* государствам-членам выявлять и регулярно представлять большее число кандидатов-женщин для назначения на должности в системе Организации Объединенных Наций, особенно на более высоком, руководящем и директивном уровнях, в том числе в миротворческих операциях;

44. *рекомендует* правительствам и системе Организации Объединенных Наций активизировать деятельность по усилению ответственности за выполнение обязательств в отношении обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин на международном, региональном, национальном и местном уровнях, в том числе посредством более эффективного отслеживания прогресса в отношении политики, стратегий, распределения ресурсов и программ и представления соответствующей отчетности, а также путем обеспечения гендерного баланса;

45. *подтверждает*, что правительства несут главную ответственность за обеспечение гендерного равенства и расширение прав и возможностей женщин и что международное сотрудничество имеет принципиальное значение для оказания развивающимся странам помощи в их усилиях, направленных на полное осуществление Пекинской декларации и Платформы действий;

46. *рекомендует* Генеральному секретарю довести до сведения системы Организации Объединенных Наций выводы, содержащиеся в его докладах, с тем чтобы повысить эффективность дальнейшей деятельности в связи с ними и ускорить осуществление настоящей резолюции;

47. *просит* Генерального секретаря представить Комиссии по положению женщин на ее шестьдесят восьмой и шестьдесят девятой сессиях устный доклад и представить Генеральной Ассамблее на ее восьмидесятой сессии доклад об улучшении положения женщин в системе Организации Объединенных Наций и о достигнутом прогрессе и возникших трудностях в деле обеспечения гендерного баланса по пункту «Улучшение положения женщин»;

48. *просит также* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее восьмидесятой сессии по пункту «Улучшение положения женщин» доклад о последующей деятельности в связи с Пекинской декларацией и Платформой действий и решениями двадцать третьей специальной сессии и о ходе их осуществления.